

NUEVA YORK, SABADO 12 DE DICIEMBRE DE 1936

VOL. XXV—NUMERO 6206

## LA LIGA INCLINASE HACIA LA SUPERVISION INTL. EN ESPAÑA

**"Hay razón para temer que soldados de todas partes de Europa estén a punto de enfrentarse en España." — Se pondrá apoyo al sistema de supervisión estricta para impedir la llegada de materiales de guerra y soldados extranjeros.**

GINEBRA, diciembre 11. (AP)— Los líderes de la Liga de las Naciones dieron pasos esta noche para colocar el apoyo de la Liga detrás del Comité Internacional de Neutralidad que actúa en Londres, con la esperanza de evitar el surgimiento de un conflicto europeo de la guerra civil española.

Los miembros del Consejo dijeron que una resolución, que será introducida mañana, apoyaría el plan del Comité para inaugurar un rígido sistema de supervisión internacional para evitar la entrada de tropas y materiales de guerra extranjeros en España.

Pierre Vionet, delegado francés al Consejo, estimó el movimiento, asegurando que grandes cantidades de soldados extranjeros están peleando en el centro de batalla de España "y hay razones para temer que soldados de toda Europa puedan encontrarse dentro de poco peleando en España."

Julio Alvarez del Vayo, ministro de Estado español, dijo también al Consejo que en España se estaba librando una guerra internacional y añadió "que de día en día aumenta el peligro de una configuración internacional."

El vizeconde Cranborne, subministro de Estado inglés, declaró que el pacto de no intervención había sido violado en favor de ambos lados, habiendo crecido las fuerzas del gobierno y las de los rebeldes de una manera alarmante.

El delegado británico, que tomó el lugar del ministro Anthony Eden, dijo que Inglaterra y Francia tratarían de arreglar un armisticio.

La actitud de Alemania e Italia, que han reconocido ya el gobierno de la Junta Rebelde, hacia el movimiento para apoyar el plan de neutralidad, no se conocía. Italia no está representada en el mitin del Consejo y Alemania no es miembro de la Liga de las Naciones.

**Habla del Vayo**  
Del Vayo dijo al Consejo que su gobierno aceptaría el control internacional para evitar que llegaran a España soldados y materiales de guerra, bajo la condición de que la supervisión sea realmente eficaz hasta en el aire.

Afirmó que la guerra civil había sido explotada y hasta instigada por los poderes fascistas para establecer un régimen fas-

(Signe en la tercera página)

**INGLATERRA ESTA DISPUESTA A ENTRAR EN DISCUSIONES SOBRE LA DEUDA DE GUERRA**

WASHINGTON, diciembre 11. (AP)— El gobierno inglés informó de nuevo hoy que no pagará la cuota de su deuda de guerra a los Estados Unidos, pero no dijo, como anteriormente, que no tenía medios para hacer el pago.

En vez de eso, menciona la posibilidad de nuevas discusiones sobre la deuda.

Cada año, desde que el gobierno del rey se negó por primera vez a pagar en 1932, su notificación de delincuencia ha venido acompañada de una declaración acerca de su imposibilidad para hacer el pago.

La cuota que Inglaterra debe pagar a los Estados Unidos en diciembre es de \$117,670,765.

Negándose a pagar esa suma, una nota transmitida a R. Walton Moore, secretario de Estado interino, por medio del embajador inglés Sir Ronald Lindsay, dice que "el gobierno de Su Majestad está listo a reanudar discusiones sobre el asunto cuando las circunstancias sean tales que justifiquen la esperanza de que se puede llegar a un resultado satisfactorio."

La diferencia del lenguaje entre la nota de hoy y las recibidas anteriormente ha despertado esperanza en los círculos autorizados de que Inglaterra siga el ejemplo de Francia e inicie discusiones tendientes a resolver el escabroso problema de la deuda.

De trece naciones deudoras, todas excepto Finlandia suspendieron pagos en 1932.

Contando las cuotas que no han sido pagadas anteriormente, el to-

## "Está perdido el Gral. Franco si no recibe refuerzos"

**Dicen los periódicos que la situación insurgente se torna ya desesperante**

MADRID, diciembre 11. (AP)— Las fuerzas insurgentes lanzaron hoy una nueva ofensiva en el frente de Guadalajara, en otro esfuerzo para abrirse camino hasta esta capital.

Una fuerte batalla se estaba librando en aquel sector y la Junta de Defensa de Madrid envió grandes reservas a la defensa de Guadalajara, que está situada a 35 millas al noroeste de Madrid.

Los insurgentes, mientras tanto, atacaban también a lo largo del límite oeste de la capital, buscando una abertura. Las baterías rebeldes y leales rugieron todo el día en un duelo a larga distancia. Varias granadas cayeron en el centro de Madrid.

En el norte, en el frente asturiano, el gobierno declaró que sus tropas habían iniciado una nueva ofensiva, teniendo casi rodeada la ciudad de Oviedo, que actualmente está en poder de los fascistas.

Los insurgentes sufrirían fuertes pérdidas al caer varias poblaciones en poder de las milicias leales, decía el informe oficial.

Después de casi cinco semanas de sitio, los periódicos de esta capital afirmaban que la situación de los rebeldes estaba haciéndose desesperada.

Declaraban que el general (Signe en la cuarta página)

## Favorece el Com. Industrial que se adopte otra NRA

**En la próxima sesión del Congreso se presentarán proyectos sobre industrias**

WASHINGTON, diciembre 11. (AP)— El "Industrial Progress Council" presidido por Mr. George L. Berry se manifestó hoy en favor de medidas legislativas que contengan los principios fundamentales de la invalidada NRA.

El propósito de la legislación, según dijo el Consejo, debe ser el prohibir las competencias injustas en los negocios, incluyendo el empleo de menores en las industrias y el sostenimiento de un "promedio injusto de horas laborales y de salarios."

El Consejo decidió que se debe de constituir un nuevo cuerpo administrativo con poderes para procesar aquellas entidades que violen la ley que sea aprobada.

Bien esta agencia administrativa, a cualquier otro cuerpo, debe de tener autoridad para investigar, estudiar, considerar y aprobar cualquier acuerdo que voluntariamente sea sometido por los patronos o por los trabajadores en cualquiera de las industrias, siempre que estos acuerdos tengan con número máximo de horas laborales, así como con las prácticas de los negocios—dijo el Consejo.

El Consejo decidió hoy que las "industrias privadas no deben de tener poderes para administrar los (Signe en la quinta página)

## LA NUEVA CONSTITUCION DE CUBA PROMETE SER LA MAS RADICAL DE HISPANO AMERICA

**Expropiación de propiedad y empresas privadas, medidas de seguridad social, división de latifundios.— Nacionalización completa del trabajo.**

Por LAWRENCE S. HAAS  
Corresponsal de la United Press  
HABANA, diciembre 11 (UP)— Medidas de carácter socialista y nacionalista, autorizando expropiación de la propiedad privada, legalizando trascendentales pasos para la seguridad social, tendiendo a dividir los latifundios, y poniendo el sello final de la voluntad popular en lo que al final de cuentas resultará en la nacionalización completa del trabajo, es posible que sean incorporadas en la constitución cubana.

A menos de que se la modifique considerablemente por acción conjunta de ambas cámaras antes del 15 de diciembre, o por la misma asamblea Constituyente, que debe empezar a sesionar a más tardar el 15 de junio próximo, la nueva constitución contendrá cláusulas más radicales que las de cualquier otra república americana.

La cámara de Representantes ya ha adoptado el anteproyecto de la propuesta constitución. Actualmente la constitución está

en discusión por el senado, y un comité especial de ese cuerpo está constantemente reportando medidas a la sesión. La formulación de la nueva constitución fue autorizada por decreto-ley durante la administración provisional del coronel Carlos Menéndez. Estos estatutos constitucionales reemplazaron a la constitución de 1901, y fueron formulados por un régimen de facto. Sobre el principio de que todas las constituciones deben emanar del pueblo, tanto la rama ejecutiva como la legislativa del gobierno están desoídas de que el anteproyecto del congreso fuera preparado sin demora con el fin de empezar la maquinaria para el período de seis meses durante el cual los delegados de la asamblea constituyente serán elegidos por voto popular.

Hasta que estos delegados se reúnan y adopten una nueva constitución, el actual gobierno ocupa el poder bajo leyes promulgadas por un presidente provisional y una docena de ministros, que

(Signe en la sexta página)

## Los Estados Unidos, Argentina y Brasil convienen en plan de paz y neutralidad

**Basado en parte en el programa del secretario Hull.— Será presentado a la próxima sesión plenaria de la Conferencia Interamericana de Paz.**

BUENOS AIRES, diciembre 11. (AP)— Los Estados Unidos, Argentina y Brasil convinieron hoy en un plan de paz y neutralidad para todas las repúblicas americanas, que será presentado a la Conferencia Interamericana de Paz.

Su apoyo de la propuesta—que está basada en parte del programa del secretario de Estado Cordell Hull para el arreglo pacífico de disputas americanas—aumentó la probabilidad de que sea aprobada por la conferencia plenaria.

Este fue uno de los tres planes importantes que estaban considerando en sesiones secretas.

El proyecto uruguayo para una tregua arancelaria interamericana de cinco años se encontró hoy con barreras al parecer infranqueables en un subcomité de la Conferencia.

Varios informantes aseveraron, después de una sesión del subcomité sobre tarifas y reciprocidad comercial, que el grupo había convenido en que era inútil tratar de obtener consentimiento unánime a cualquier resolución recomendando que no se pusieran en efecto aumentos de tarifas por un período fijo.

Se tiene entendido, sin embargo, que una sección del subcomité recibiría instrucciones de formular una recomendación general para la reducción de las barreras aduanales y en favor de una política general de tratados comerciales bilaterales.

Una propuesta para la creación de una Corte interamericana para juzgar las disputas internacionales americanas también parecía estar perdiendo terreno. Los miembros de un comité que estaba considerando el plan dijeron que había indicaciones de que había encontrado más oposición que apoyo.

Las conversaciones para coordinar los puntos de vista sobre un pacto de neutralidad—generalmente considerado como uno de

los problemas principales que tiene ante sí la conferencia—siguen avanzando favorablemente, sin embargo.

El trabajo seguía adelante con tal rapidez, según se tiene entendido, que la propuesta es posible que sea sometida a la consideración del comité de organización de la paz mañana como plan mutuo auspiciado por un gran grupo de naciones, o posiblemente por todas las 21 repúblicas.

Se presume que en el plan estará incorporada por lo menos una parte de la propuesta hecha por el secretario de Estado Cordell Hull, que delineaba los medios para el arreglo pacífico de disputas interamericanas.

Entre los nuevos proyectos puestos en la mesa de la conferencia—que ahora suman once—figura un plan uruguayo para convocar a un mitin de representantes de ministros de Hacienda y bancos centrales para estabilizar las monedas americanas y abandonar las restricciones monetarias tales como el control de cambio extranjero.

Otra nueva propuesta—presentada por el Perú—recomendaba la celebración de un tratado por el cual todos los signatarios tendrían en abstenerse de intervención diplomática en otro país para cobrar deudas.

**Asesinado en la Habana un corredor de propiedades**

HABANA, diciembre 11 (AP)— El cadáver magullado de un corredor de propiedades llamado Ramón Font y López, de 54 años fue encontrado hoy enterrado en terrenos de Marianao.

Los oficiales de la policía dijeron que había indicaciones de que Font, que hace poco hizo una transacción por valor de \$32,000, fue asesinado porque rehusó aceptar las demandas de los extorsionistas.

## EL PROBLEMA DE REFUGIADOS DE ESPAÑA PREOCUPA A LOS PAISES DE SUD AMERICA

Por GALE D. WALLACE  
Corresponsal de la United Press  
BUENOS AIRES, Argentina, diciembre 11 (UP)— Los gobiernos de los países sudamericanos se encuentran ahora preocupados con el problema de admitir y cuidar de los refugiados de España, situación que se espera que se tornará más complicada cuando termine la guerra civil.

Hasta ahora la mayor parte de los refugiados han tratado de entrar a los países de la costa atlántica de Sud América, aunque ha habido barcos con dest no a puertos del Pacífico con algunos pasajeros que han de España.

El principal problema que los gobiernos han tratado de resolver es el de la aprehensión de los comunistas, sindicalistas y otros radicales entre los refugiados que podrían ser motivo de dificultad, dado que la campaña anticomunista está todavía en vigor en Sud América.

La cancillería argentina ha anunciado que los comunistas que huyeron de España serán regresados a los puertos de donde salie-

ron. Esta política ha sido seguida por el gobierno argentino hasta ahora.

En países tales como Paraguay y Uruguay en donde anteriormente se las tendencias radicales habían sido más pronunciadas que en otros, estrictas medidas han sido adoptadas para restringir las actividades comunistas.

Durante el período más culminante de la lucha en España hubo una corriente de migración hacia Sud América de personas cuyas simpatías estaban con uno u otro lado y que se vieron obligados a huir cuando las fuerzas opositoras ocuparon sus pueblos nativos. Algunos de estos refugiados no tenían pasaportes ni otros documentos consulares y fue necesario secuestrarlos hasta que los gobiernos determinaran si eran inmigrantes aceptables.

La policía portuaria fue aumentada y varios destacamentos fueron armados fuertemente a fin de impedir disturbios a la llegada de estos refugiados en Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires (Signe en la octava página)

## EL NUEVO REY INGLES, JORGE VI, SERA PROCLAMADO HOY

### Muy conmovido se despidió Eduardo VIII de su pueblo

**Declaró que no hubiera podido gobernar sin la ayuda y apoyo moral de la mujer a quien ama.— Declara que la otra persona más interesada trató de disuadirlo hasta última hora.— Declara su adhesión al nuevo rey Jorge VI.**



El Rey Jorge VI

LONDRES, Inglaterra, diciembre 11 (AP)— Eduardo de Inglaterra, el hombre que era rey, hizo una conmovedora despedida esta noche a su patria, al imperio y a los quinientos millones de personas que viven en él, y ante el mundo entero se dirigió hacia "la mujer que amo."

En una despedida por radio, transmitida a los rincones más remotos del mundo, declaró:

"Por fin puedo decir unas palabras personales. Nunca he querido ocultar nada, pero hasta ahora no me había sido posible constitucionalmente el hablar.

"Hace pocas horas desempeñé mi última tarea como rey y emperador. Y ahora que he sido sucedido por mi hermano, el duque de York, mis primeras palabras deben ser para declarar mi adhesión a él. Esto lo hago con todo mi corazón.

"Ustedes saben las razones que me han impedido a renunciar al trono, pero quiero que entiendan al hacer la decisión no olvidé el país o imperio al cual, y como príncipe de Gales y después como rey, he tratado de servir durante 25 años.

"Pero deben crearme cuando les digo que he encontrado imposible llevar la gran carga de responsabilidad y cumplir mis deberes como rey como lo hubiera deseado sin la ayuda y apoyo de la mujer que amo.

"Y quiero que sepan que la decisión que he hecho ha sido mía y mía solamente.

"Este fue un asunto que tuve que juzgar completamente solo. La otra persona que está más cercanamente interesada ha tratado hasta el último momento de persuadirme que tome un camino diferente.

"He hecho esta, la decisión más grave de mi vida, solamente con el pensamiento de lo que será, al fin, mejor para todos.

"Esta decisión ha sido menos difícil para mí al saber con seguridad que mi hermano, con su largo entrenamiento en los asuntos públicos de este país y sus grandes cualidades, podrá tomar mi puesto de ahora en adelante sin interrupción ni perjuicio para la vida y progreso del imperio, y el (Signe en la segunda página)

**El Parlamento británico requirió solamente dos horas y dos minutos ayer en aceptar la abdicación y simultáneamente la ascensión del Duque de York al trono.— Este reinará con el nombre de Jorge VI.— Los gobiernos de los dominios han manifestado su intención de aprobar el cambio.**

LONDRES, diciembre 11. (AP)— Mr. Edward Windsor dió esta noche un "radio requiem" al Imperio Británico que entregó por una mujer de 40 años de edad y divorciada dos veces.

Su reinado de menos de once meses como Eduardo VIII pasó a la historia a la 1:52 p. m. (8:52 a. m. tiempo standard del este) el 11 de diciembre de 1936 y su hermano, Alberto, se convirtió automáticamente en rey Jorge VI soberano de unos quinientos millones de personas en un reino que cubre casi la tercera parte del mundo.

En una acción rápida para toda su solemnidad, el parlamento gastó solamente dos horas y dos minutos para dar el reinado de Eduardo VIII a otra generación para que lo juzgue y para dar al hombre de 42 años de edad libertad para casarse con la mujer que ama.

La primera ley de abdicación voluntaria en la larga historia del Imperio Británico fue aprobada con sólo cinco miembros de la cámara de los comunes expresando oposición.

La real cámara de los lores, abatida por el histórico precedente que debía establecer, aceptó la abdicación de Eduardo y la ascensión de su hermano en seis minutos—seis minutos para escribir tal vez el anal más sorprendente del imperio más grande del mundo.

Con el tradicional deseo inglés de "terminar con esto," los austeros pares consideraron después dos asuntos de menor importancia antes de terminar la sesión.

Las cámaras se reunirán de nuevo mañana para recibir el juramento del nuevo rey, después de que Jorge haya hecho sus juramentos personales como rey de Inglaterra en el palacio de St. James.

El lunes, día en que el nuevo rey cumple 41 años de edad, enviará un mensaje al parlamento, en el cual los ansiosos líderes del reino esperan que el nuevo rey asegure que usará constantemente la influencia de su alto puesto para reforzar la alianza con los retirados dominios.

Bautizado Alberto, Federico, Arturo, Jorge, el segundo hijo del extinto rey Jorge V, el nuevo rey gobernará como Jorge VI.

De una manera tan rápida como grave las cámaras del parlamento de Inglaterra aceptaron la ley de abdicación y la pasaron a los gobiernos de los dominios, los cuales según dijo el primer ministro Stanley Baldwin, la aprobarán también.

Los líderes del reino estaban muy preocupados por la reacción en Irlanda, en donde el presidente Eamon de Valera introdujo un proyecto de ley por el cual se eligió (Signe en la segunda página)

## EL GBNO. IRLANDES QUIERE INDEPENDIZARSE CASI POR COMPLETO DE INGLATERRA AHORA

DUBLIN, Estado Libre de Irlanda, diciembre 11. (AP)— El gobierno del Estado Libre de Irlanda propuso hoy hacerse independiente de Inglaterra en todo, excepto en asuntos extranjeros, y venció la oposición de los laboristas en la primera prueba a la medida.

Eduardo VIII era todavía técnicamente monarca del Estado Libre mientras el Parlamento continuaba un vigoroso debate de la propuesta del presidente Eamon de Valera de abolir el puesto de gobernador general, el cual es el representante del rey.

La votación de prueba, ganada por el gobierno por 71 votos contra 53, fue hecha en relación con una moción del gobierno para invocar rígidos reglamentos para acelerar la aprobación de la medida constitucional.

Según las cláusulas, el Estado Libre conducirá los asuntos internos del gobierno sin referirse al monarca, pero la abdicación de Eduardo y la ascensión del duque de York será ratificada.

El nombre del rey sería usado solamente en los asuntos extranjeros, por lo tanto, y el Estado Libre se gobernaría internamente completamente independiente de la Gran Bretaña.

En la sesión especial del Parlamento, De Valera declaró: "Este es un asunto que nos afecta a nosotros solamente."

el presidente De Valera que estaba determinado a completar la acción mañana.

Norton declaró que la legislación estaba "siendo acelerada con una prisa indecente."

Al preguntarle Cosgrave a De Valera si intentaba romper todos los lazos con la comunidad de naciones británicas y si había consultado a los otros miembros de esa comunidad, el presidente irlandés respondió que había informado al gobierno británico acerca de sus intenciones, pero que no había tenido tiempo para consultar a los líderes de los dominios.

"Canadá, Australia, Nueva Zelanda y África del Sur han convalidado en cierta acción en la situación actual", dijo De Valera. "Pero el gobierno del Estado Libre no estaba preparado a dar su consentimiento a la idea de que el Parlamento británico podría legislar por el Estado Libre."

El Estado Libre permanecerá en la comunidad, dijo De Valera, pero limitará el uso del nombre del rey a los asuntos extranjeros. Aun la continuación del uso del nombre del monarca al acreditar ministros del Estado Libre sería omitido, indicó De Valera, si los otros dominios autónomos lo hacen.

El presidente asumirá las funciones del gobernador general, según los detalles del suceso que han sido obtenidos, Thomas McEntee estuvo bailando encima de la bomba, fue ella la que descubrió el artefacto.

Antonio Torres, vendedor de frutas, ignorando el peligro en que estaba, derramó en el piso parte del contenido explosivo de la bomba, siendo esto lo que evitó que ocurrieran daños más grandes y posiblemente alguna muerte.

## HIZO EXPLOSION UNA BOMBA EN PTO. RICO HIRIENDO UN HOMBRE

**El Gob. Winship considera un reajuste del presupuesto de la isla**

PONCE, Puerto Rico, diciembre 11 (AP)— Hizo explosión en el cuartel de la Guardia Nacional del pueblo de Cabo Rojo, en la costa Oeste de Puerto Rico una bomba, resultando herido en un brazo el individuo Santos Mercado.

Antes de ocurrir la explosión, según los detalles del suceso que han sido obtenidos, Thomas McEntee estuvo bailando encima de la bomba, fue ella la que descubrió el artefacto.

Las autoridades investigan el (Signe en la octava página)

Ayuntamiento de Madrid

El congreso popular de paz de acuerdo con la independencia inmediata de P. R.

Resoluciones aprobadas por el Congreso, el cual se celebró en Buenos Aires. — Ordenes de Fairbanks sobre las cesantías en la PRRA. — El suceso de Naranjito

(Servicio especial para LA PRENSA) SAN JUAN, P. R.—Se celebró en Buenos Aires el Congreso Popular por la Paz de América. La representación del Congreso abarcó más de trescientas delegaciones de toda la América. Las delegaciones más nutridas las constituyeron la del Perú y la de Estados Unidos de América. Esta última reclama representar más de setecientos millones de personas.

El nacionalismo puertorriqueño, que envió su delegado a la Conferencia Mundial de la Prensa celebrada en la Habana en 1927, envió su delegado al Congreso Ibero-americano de Estudiantes, reunido en San José de Costa Rica en 1932, que tuvo su delegado en el Congreso Mundial Antimperialista en Bruselas a fines de 1934, y que estuvo representado en el Symposium Mundial de los Intelectuales, celebrado en Buenos Aires hace aproximadamente dos meses, y que en todas estas asambleas planteó el caso de Puerto Rico, estuvo también representado en esta ocasión, en que todos los Gobiernos de la América Hispana colaboraron, anhelosos de ver en espontáneo concierto, libre de toda traba protocolaria, la voz de los pueblos continentales.

Las resoluciones aprobadas por el Congreso Popular de la Paz se ven llevadas al seno de la Conferencia Protocolaria de las naciones, nada menos que por el Presidente de la propia Conferencia Panamericana, el ilustre internacionalista argentino, Excmo. señor Saavedra Lamas, en quien cabía de recaer el Premio Nobel de la Paz.

La delegación del nacionalismo puertorriqueño en el seno del Congreso Popular de la Paz, la constituyeron los eminentes juristas argentinos doctores José Peco y Américo Viamonte y el puertorriqueño don Francisco Pagan Rodríguez.

La delegación de Puerto Rico llevó una exposición completa del estatuto internacional de Puerto Rico bajo el gobierno de los Estados Unidos, con un análisis de la intervención militar.

El Congreso se pronunció por la "inmediata independencia de Puerto Rico."

El Congreso se pronunció francamente contra la ocupación militar de Puerto Rico, y protestó contra la persecución del liderato nacionalista.

Las siguientes resoluciones fueron aprobadas en relación con Puerto Rico: (1) Reconocimiento inmediato de la independencia de Puerto Rico.

(2) Liberación de los líderes encarcelados. (3) Declaración a Albizu Campos, Prócer de América.

Como ya se ha explicado, el Presidente de la Conferencia Panamericana, el Excmo. señor Saavedra Lamas, Ministro de Relaciones Exteriores de la Argentina, es el portador oficial de todas las resoluciones aprobadas por el Congreso Popular de la Paz, y serán por él presentadas ante la Conferencia Oficial Panamericana de la Paz.

FAIRBANK SAN JUAN, P. R.— El Administrador interino de la PRRA, señor Miles H. Fairbank, ha dado órdenes terminantes a los Jefes de División de la mencionada organización federal en el sentido de que al hacerse reducciones en el personal, porque alguna actividad haya terminado o algún programa de los que se están llevando a cabo tenga que discontinuarse, "que no intervengan en las decisiones ni el personalismo ni la política." Insiste el señor Fairbank en que la PRRA debe desarrollarse "sobre una base de perfecta eficiencia y de economía." Niega "los infundios que se han propagado de que las cesantías que se han decretado obedecen a propósitos de índole política. Declara "que por la necesidad de mejorar la eficiencia administrativa y de haberse terminado ciertas fases de la parte inicial del programa de reconstrucción, se ve la PRRA en la obligación de reducir el personal, y que es absolutamente tonto injusto y pueril atribuir el reajuste a fines de carácter político." Dice "que la política no interviene en ninguna de las actividades ni actuaciones de la Administración de Reconstrucción."

MAS DETALLES SAN JUAN, P. R.—Ampliando la información sobre los sucesos de sangre ocurridos en Naranjito, en que resultó muerto el guardia Antonio González de una puñalada en el lado izquierdo del pecho a manos de Arturo Fernández y de acuerdo con la información que suministrara el Cuartel de dicha zona, los hechos ocurrieron como a las siete y cuarenta de la noche en la calle Giorgetti, cuando el mencionado agente del orden público había rendido servicio y estaba paseando. Después de haber comido, el guardia González salió a dar unas vueltas por el pueblo, cuando se encontró con los hermanos Arturo y Rafael Fernández. Uno de los hermanos llamó al policía y éste se acercó a ellos entablado una conversación que, por causas que se investigan, degeneró en una discusión en la cual el policía amenazaba a los hermanos Fernández con meterlos a la cárcel por encontrarse en estado de embriaguez. En esos momentos fué que, según se informa, Arturo Fernández sacó un puñal y le infirió la herida mortal al guardia. Este entonces echó mano de su revólver y disparó contra su agresor que ya huía, logrando herirle en una mano. Momentos después el guardia cayó muerto. Con el escándalo que se originó acudieron los guardias Ortiz, De Jesús y López, quienes persiguieron al matador logrando localizarle en casa de Manuel Morales, donde se informa entró huyendo por la cocina. También le ocuparon un puñal de dos filos y de cinco pulgadas de largo.

El fiscal de distrito de Bayamón intervino en el caso y acusa a Arturo Fernández de un delito de asesinato. Existe la versión de que asuntos de amor fueron los que provocaron la discusión entre el policía y su agresor, lo cual también se investiga.

Entró a un establecimiento de la Quinta Avenida, compró un libro y desapareció luego. Ayer, John S. Keith, abogado de la familia Arnold, dijo que él cree que la desaparición ocurrió...

MUY CONMOVIDO SE DESPIDIO EL EX REY EDUARDO VIII DEL PUEBLO BRITANICO AYER

(Continuación de la primera página)

tiene una bendición sin igual, disfrutada por muchos de ustedes y que no me ha correspondido a mí, un hogar feliz con su esposa e hijos.

"Durante estos duros días, he sido confortado por Su Majestad, mi madre, y por mi familia. Los ministros de la corona y en particular Mr. Baldwin, el primer ministro, me han tratado siempre con completa consideración.

"Nunca han existido diferencias constitucionales entre ellos y yo, y entre el Parlamento y yo. "Educado en las tradiciones constitucionales por mi padre, nunca hubiera permitido que tal caso se presentara.

"Siempre desde que era príncipe de Gales y más tarde, cuando ocupé el trono, he sido tratado con la mayor bondad por todas las clases sociales en dondequiera que he vivido o viajado en el imperio.

"Por eso estoy muy agradecido. Ahora me retiro por completo de los asuntos públicos y declino mi carga.

Terminó la vista sobre cargos a la Remington-Rand

La compañía insiste en no dar empleo a todos los obreros en huelga

CINCINNATI, Ohio, diciembre 11 (AP). La Junta Nacional de Mediación terminó hoy las vistas que se venían celebrando sobre "prácticas injustas" en la Remington-Rand Inc. cuando la compañía no presentó evidencia para contrarrestar las declaraciones que fueron prestadas por los testigos del gobierno.

El gobierno dió por terminado su caso ayer y el "juez" examinador Charles A. Wood denegó una moción presentada por los abogados de la compañía para que se declararan las acusaciones formuladas sin lugar.

El abogado de la compañía sostuvo que debido a lo voluminoso del record la corporación no podía decidir inmediatamente si debía presentar o no una contestación a los cargos hechos.

Mr. Wood entonces ordenó que el caso sea transferido a la Junta Federal en Washington, para que ésta emita una decisión sobre el asunto. La Junta decidirá si se permitirá a la compañía que presente sus argumentaciones sobre las declaraciones presentadas durante la vista.

La compañía sostiene que la ley creando la Junta de Mediación es inconstitucional; que la compañía no tiene que ver con el comercio interestadual y que no se había probado que la compañía fuera culpable de las acusaciones contra ella formuladas.

La compañía dijo que aun cuando la Junta Nacional decida en contra de ella y ordene que se vuelva a dar empleo a los obreros que participaron en la huelga última, se negará a recibir a todos los exempleados de la corporación.

Izquierdista expulsado de Cuba por Machado, fué fusilado en Canarias

HABANA, diciembre 11 (S.E.). En el vapor "Mexico", que procedente de Europa llegó a este puerto el día 3 de este mes, llegó la señora Sara Pérez García, viuda de Pérez, de nacionalidad cubana, que acompañada por su hija regresa agobiada por el peso de la pena que le ha producido el fusilamiento de su esposo, el señor José Miguel Pérez, conocido por sus amigos con el nombre de "Boquete".

Pérez fué expulsado de Cuba por Machado hace diez años y su esposa e hija Stella le siguieron en la deportación, instalándose en Santa Cruz de la Palma, en donde abrieron una escuela a la que acudían numerosos niños de la localidad.

Al estallar la revolución en España, Pérez que era señalado como izquierdista, fué apresado por las tropas nacionalistas, las que le sometieron a un jurado. El juez que conoció la causa que se daba incoado contra Pérez, no halló causa para procesarle a pesar de la insistencia de los militares que pedían fuera condenado a muerte.

La reina María envió un mensaje al pueblo inglés

Pide que guarden un grato recuerdo de su hijo y que apoyen al nuevo rey

LONDRES, diciembre 11. (AP)—La reina María, en un mensaje dirigido al pueblo inglés, dijo esta noche que estaba "hondamente conmovida por las manifestaciones de simpatía que me han rodeado en estos momentos de ansiedad."

La declaración de la reina madre fué la siguiente: "Estoy tan hondamente conmovida por las manifestaciones de simpatía que me han rodeado en estos momentos de ansiedad, que debo enviar un mensaje de gratitud desde lo más hondo de mi corazón.

"El afecto y simpatía que me sostuvieron en mi gran dolor hace menos de un año, no me han faltado ahora y son una vez más mi fortaleza y consuelo.

"No necesito hablarles del dolor que llena al corazón de mi querido hijo ha creído su deber renunciar a su cargo y que un reino que había principiado con tanta esperanza y perspectiva ha terminado de manera tan repentina.

"Creo que ustedes se darán cuenta de lo que a él le ha costado llegar a esa decisión, y que, recordando los años en los cuales él trató ansiosamente de servir y ayudar a su patria e imperio, ustedes conservarán un recuerdo grato de él en sus corazones.

"Les recomiendo su hermano, llamado de manera tan inesperada y en circunstancias tan dolorosas a ocupar su puesto. Les pido que le den la misma generosa lealtad que dieron a mi amado esposo y que hubieran continuado dando a su hermano.

"Con él les recomiendo a mi querida nuera, la cual será su reina. Que reciba ella el mismo efecto desinteresado y confianza que me han dado a mí durante veintiséis años.

"Yo sé que ustedes ya han dado un lugar en sus corazones a sus hijas. Ruego fervientemente por que a pesar de las dificultades actuales la lealtad y unión de nuestra patria e imperio, pueda con la bendición de Dios ser mantenida y reforzada.

"Que El los bendiga y los guíe. "MARY R."

El nuevo rey del imperio británico, Jorge VI, será proclamado hoy

(Continuación de la primera página) mina el puesto de gobernador general y se abandona el uso del nombre del rey en los negocios internos.

El primer ministro dijo que Canadá, Nueva Zelanda, Australia y África del Sur aceptarían al su tervex rey en un año y laborarán con él en bien de los intereses del imperio.

Al final de los días de mayores consecuencias que la Gran Bretaña ha experimentado, queda muy poco que hacer para terminar para siempre el reinado de Eduardo VIII y convertirlo en persona errante por la faz del mundo, mano a mano con la americana Wallis Warfield Simpson, la dama escogida por su destino.

Este es el futuro que le espera a Eduardo David Windsor, el hombre que fué en un tiempo rey del imperio más poderoso de la tierra.

Debe esperar por lo menos hasta el 27 de abril para casarse con Mrs. Simpson, porque su divorcio no es definitivo hasta esa fecha, aunque su vocero en Cannes dijo que no esperaba dilación en la ruptura del lazo que una vez la unió a Ernest Aldrich Simpson.

Si Mrs. Simpson y Eduardo llegarán a tener hijos, estos nunca podrán sentarse en el trono ocupado por su padre y su abuelo.

Y en deferencia para con el nuevo soberano, Edward David Windsor probablemente no regresará nunca al lugar de su nacimiento, para evitar la posibilidad de manifestaciones en su favor.

Estudian la vía férrea de Kansas City a Méjico

MEJICO, D. F., diciembre 11 (AP)—El señor presidente de la República, general Lázaro Cárdenas, ha manifestado al comité de construcción del Ferrocarril Kansas City, Méjico y Oriente, que el gobierno federal está por terminar el estudio relativo a la obra que se considera de gran importancia.

El comité se dirigió por la vía telegráfica al primer magistrado, para recordarle el ofrecimiento que éste hizo, hace poco, al gobernador y diputados de Chihuahua, en el sentido de que la federación intervendría de manera directa en el caso, a fin de que se activaran los trabajos.

El tramo ferroviario que se va a construir, pondrá en comunicación a los Estados de Chihuahua y Sinaloa.

Buchanan cree en un "liderato sabio" en la Cámara Baja

Dijo que se debe de evitar la formación de grupos en el Congreso

WASHINGTON, D. C., diciembre 11 (AP).—El congresista Buchanan, demócrata del Estado de Texas, hizo hoy declaraciones declarándose en favor de que se seleccione una "buena dirección" para la mayoría en la Cámara de Representantes en Washington.

Mr. Buchanan era presidente del proferoso comité de asignaciones de la Cámara Baja.

El hombre que tuvo en sus manos muchas de las medidas legislativas, gracias a las cuales se asignaron miles de millones de dólares ve la mayoría demócrata como algo que será difícil de manejar.

"El liderato de la mayoría depende en gran parte el que se evite la formación de bloques en el Congreso—dijo en una entrevista— Me refiero al liderato congresional y al presidencial, desde el presidente de la Cámara de Representantes hasta los presidentes de las liderantes comisiones que sean nombradas."

Cualquier actitud puede crear la formación de grupos que se unirán a ciertos intereses.

"Yo espero, sinceramente, que tal cosa no ocurra" dijo.

Buchanan dijo que no será necesaria la imposición de "mordazas" en la próxima sesión legislativa a pesar de que se manifestó en favor de tal táctica en aquellos casos en que sea necesaria la aprobación de planes de la administración federal.

"El partido demócrata, con el control de las dos terceras partes de los miembros de la Cámara Baja—continuó diciendo Mr. Buchanan—no creo que se necesiten limitaciones en los debates.

"Quiero decir que cuando un proyecto no sea bueno, entonces éste debe de ser derrotado, pero no se debe de obstaculizar la aprobación de aquellas medidas que sean beneficiosas, solo porque ellas afecten a ciertos intereses."

Mr. Buchanan está ahora preparando medidas sobre asignaciones para ser presentadas cuando el Congreso se reuna el día 5 de enero próximo.

Edwin J. Jaekle suena para el puesto de lider del GOP en el estado de N. Y.

Esperábase ayer que en una reunión celebrada anoche en el Club Nacional Republicano en esta ciudad, se decidiera el futuro del GOP en el estado de Nueva York. A dicha reunión, la cual fué organizada por el lider republicano de Westchester, Mr. Charles H. Griffiths, fueron invitados todos los miembros del Comité ejecutivo.

En el ambiente está la idea de que el liderato de la vieja guardia en el GOP es algo que tiene los días contados. Líderes prominentes del partido Republicano han ofrecido sus servicios para servir de mediadores en el asunto para que el partido siga funcionando con unidad y no haya disidencias.

Desde hace tiempo se viene llevando a cabo, por líderes progresistas del mencionado partido, una campaña para la selección de un hombre que se haga cargo del GOP en el estado de Nueva York y que esté dispuesto a luchar todo el año para presentar una buena batalla en las elecciones próximas.

El candidato derrotado a la gubernación, Mr. William F. Bleakley, en declaraciones que ha hecho en diferentes discursos pronunciados después del día de las elecciones últimas, ha dicho que el partido tiene que tomar un nuevo curso si es que quiere mantenerse como una entidad política de importancia.

Los líderes confían en que Kenneth F. Simpson, presidente del partido de esta ciudad, se una a los líderes que están de acuerdo con Mr. Bleakley en cuanto a la selección de la persona que ocupará el liderato supremo del partido en el estado.

Si Mr. Simpson decide alejarse de la facción que está de acuerdo con Mr. Bleakley, se espera una lucha interna en el partido, debido a la fuerza que tienen ambas facciones y a la importancia que tiene el GOP de la ciudad en los asuntos generales del estado.

Mr. Bleakley dijo ayer que él había hecho que Mr. Melvin C. Eaton renunciara el puesto que ocupaba.

—Ya todos saben la clase de hombre que yo he recomendado—dijo—. Ahora queda de parte de ellos el buscar al hombre que necesitamos.

Se cree además que uno de los candidatos más fuertes para dicho puesto es Mr. Edwin F. Jaekle. Y si éste es la selección del partido, entonces se quitará de manos de la "vieja guardia" republicana la influencia que ésta tiene en los asuntos de dicha entidad política.

Los líderes consideran que efecto tendrá este eclipse de la "vieja guardia" en lo que se relaciona con la política nacional. Mr. Jaekle ha dicho que Charles D. Hilles y Mrs. Ruth B. Pratt deben dárle dimitir sus puestos como miembros del Comité Nacional Republicano. Declaraciones similares fueron hechas por el referido lider en contra de Mr. Eaton en la primavera última.

Los republicanos conservadores del estado están preocupados porque existe la creencia de que el próximo lider republicano iniciará una batalla con la "vieja guardia".

MUSICA IMPRESA ESPAÑOLA E HISPANOAMERICANA. Gran surtido. Las últimas composiciones de los más exitosos autores. GUITARRAS ESPAÑOLAS. De excelente tono y muy elegantes, desde \$15 a \$250. Violines, Mandolinas, Castañuelas de todos precios. Pida catálogo. VICENTE TATAY CO. 1318-5a. Ave. 110 y 111 Sts. New York. Tel. Monument 2-1884.

PARAGUAY YERBA MATE LEGITIMA! Importación personalmente de Asunción, Paraguay, Sud América. 1233 LEXINGTON AVE. (83-84 ST.), N. Y. Venta por mayor y menor en paquetes. 6 onz. para 42 tazas a 35 cts. 1/6 lb. " 56 " 45 " " " " 112 " 75 " Cada paquete contiene: 1 colador especial, 1 estampilla sudamericana, 1 instrucción, 1 cupón para premios. Visitenos para probar gratis el Te en nuestro "Tea-Room"; durante el mes de Navidad con las compras un regalo para los niños. Se encuentra la Paraguy Yerba Mate también en las siguientes partes: 618 Amsterdam Avenue, 1505 Third Avenue, 1225 Lexington Avenue, 1345 Third Avenue, 1022 Third Avenue, 1221 Lexington Avenue, 1212 Third Avenue, 1578 First Avenue, 818 Lexington Avenue, Lexington Ave., esq. 82 St., 1695 Madison Avenue, 1659 Madison Avenue, 1621 Second Avenue, 2101-8th Avenue, 74 East 114 Street, 14 West 112 Street, 46 Des Street, 112 St., esquina 3a. Avenida, 1735 Madison Avenue, 1617 Third Avenue, 1392 First Avenue, 103 East 102 Street, 62 East 112 Street, 73 East 105 Street, 147-2nd Avenue, 1339-2nd Avenue, 1311 Fulton St., Brooklyn.

MODERNICE SUS LENTES. Si sufre del dolor de cabeza o inconveniencias de la vista, venga para que se le examinen y le proporcionemos, a los precios, lentes correctos y modernos. DR. DOMINGO MASTACHE OPTOMETRIA Y OPTICO ESPAÑOL. Examen de la vista, receta de lentes y fabricación de cristales. 73 WEST 116 STREET (Esq. Lenox Ave.) University 4-6944. Horas: de 9 a. m. a 9 p. m. VEA NUESTRO ANUNCIO DIARIO EN LA PAG. 7.

DESPUES DE 26 AÑOS SIGUE SIN SOLUCIONAR LA DESAPARICION DE DOROTHY ARNOLD AQUI. "Las cinco mil pistas" en cuanto a la desaparición misteriosa de Dorothy Arnold, el caso que está considerado por la policía de Nueva York como el más extraño en los anales policíacos están aún abiertas. Hoy se cumplen 26 años de ocurrir dicha desaparición. El capitán John G. Stein, jefe del negociado de Personas Desaparecidas dijo que una docena de pistas fueron investigadas durante este año pero que todas resultaron falsas. Creíase que gracias a las informaciones obtenidas por la policía se lograría localizar el paradero de Dorothy Arnold. "No me imagino lo que pudo haberle sucedido; ella no tenía enemigos—dijo el capitán—. En 26 años hemos investigado unas cinco mil pistas. Nosotros consideramos este caso paralelo al del juez Joseph F. Crater. Es uno de los misterios no solucionados de todos los tiempos." (El juez Crater desapareció hace 6 años). El día 12 de diciembre, Dorothy Crater Camille Arnold, educada en Bryn Mawr, dejó su lujosa residencia en el Este de la Calle 79 y se fué caminando hacia el Sur por la Quinta Avenida. "Ella tenía 26 años de edad. Era sumamente bella... pero a pesar de eso no se sabía de que hubiera tenido amores en toda su vida" manifestó el capitán Stein. Suicidio. Entró a un establecimiento de la Quinta Avenida, compró un libro y desapareció luego. Ayer, John S. Keith, abogado de la familia Arnold, dijo que él cree que la desaparición ocurrió...

CESTAS DE NAVIDAD. Lenas de TURRONES y GOLOSINAS. SE ENVIAN A CUALQUIER PARTE DEL PAIS. Obsequie a sus amistades con una de estas vistosas y bien surtidas cestas. CASA VICTORI. 164 Pearl St., Cerca de Wall St. — New York. Teléfono: HANover 2-6735 & 2-6736. VISTENOS EN LA LISTA GENERAL DE PRECIOS de Madrid.

Conac Domecq. 86 DE VOLUMEN. IMPORTACIONES Y DISTRIBUCION DE VINOS Y LICORES. NOTIFIQUEN AL DEPARTAMENTO DE CIRCULACION.

# "Cuba padece otra vez de una dictadura militar absoluta"

## El ex Pte. Hevia no apoya medidas de la administración

Señala favoritismo para el ejército e indica que hay terror

## ACUÑACION DE PLATA DESPROPORCIONADA

La subida del azúcar ha mejorado la situación de la isla

El ingeniero Carlos Hevia, distinguido y entusiasta político cubano que ocupó la secretaría de Agricultura durante el gobierno auténtico de 1933 a enero de 1934 y presidió la república en ese mes durante cuatro días, hizo declaraciones sobre la situación de su patria, la que considera de nuevo crítica.

—En Cuba se está padeciendo otra vez—nos dice—de una dictadura militar, que utiliza el terror y la opresión para asegurarse en el poder y disfrutar del erario público sin fiscalizaciones y críticas, siempre desagradables para los tiranos.

—Se ha suprimido la enseñanza pública después de la primaria. Se han destruido los gremios obreros. Se persiguen organizaciones profesionales como la de los médicos. Se le ha aplicado el sistema del palma-cristi y la tortura a la prensa contraria. A los que sustentan ideas políticas de renovación y de dignidad se les encierran, tortura y hasta se les asesina. En las cárceles hay miles de presos políticos.

El ingeniero Hevia hace consideraciones sobre el giro de los acontecimientos bajo la administración del presidente Gómez. Le preocupa especialmente el aspecto financiero de la situación.

—Desde luego—dice—que esta clase de gobierno es siempre muy costosa. Los presupuestos anuales no pueden ser bajados de 74 millones de pesos, de los que más de la cuarta parte es para policía y ejército. Todos los años se producen déficits que cubren comprando plata y acuñando nueva moneda, pero eso ya ha llegado al límite y si se sigue por ese camino, se bajará el precio del peso cubano, lo que encarecerá grandemente la vida de las clases pobres en Cuba. Ya un miembro del gobierno ha declarado que lo mejor para cubrir el déficit era suprimir el Congreso.

—En medio de graves problemas políticos, económicos y sociales, el gobierno se dedica exclusivamente al problema de las "compensaciones", que significa cómo le puede dar un puesto o un negocio a cada uno de sus partidarios. Lo cual es muy difícil, no porque sus partidarios sean muchos, sino porque para los jefes de la oligarquía militar todo es poco.

El señor Hevia compara la situación del día, bajo el gobierno del presidente Gómez, con la existente en la época del gobierno "auténtico". Enumerando las medidas dictadas entonces, se expresa así:

—El gobierno auténtico dictó una serie de medidas para levantar el poder económico de los obreros y campesinos y en su breve estancia se cumplieron. Después los otros gobiernos no se han atrevido a derogar estas leyes y hasta han llegado a aceptar convenios internacionales en favor de los obreros, etc. Pero como han destruido las organizaciones obreras e implantado el terror, al que protestan lo prenden o lo matan, y nadie cumple dichas leyes.

—La subida de precio al azúcar de 0.50 centavos por quintal en 1932 a 2.80 hoy, ha mejorado la situación económica un poco. Pero como no se han dictado todas las leyes necesarias y no se han cumplido las pocas que se han dictado, resulta que el pueblo cubano ha recibido solamente una pequeña parte de esta mejora, y en su mayor parte sigue en una situación de miseria.

—La diferencia entre el valor de la zafra cubana de 1936 y la de 1932 es de cerca de \$90,000,000, y este aumento en vez de beneficiar al pueblo de Cuba ha beneficiado a los capitalistas extranjeros.

—Apela el gobierno constantemente a nuevos impuestos para cubrir sus gastos, como el reciente al azúcar, y la situación es tal que se habla hasta de venderle a una empresa americana el monopolio de refinar azúcar en Cuba.

—Esta es, en breves rasgos, la situación por que atraviesa Cuba en estos momentos.



Sr. Carlos Hevia

## Se propondrá plan sobre la elección presidencial aquí

El congresista Lea propondrá una enmienda a la Constitución de E. U.

WASHINGTON, D. C., diciembre 11 (AP).—El congresista Lea, demócrata del Estado de California, anunció hoy que presentará en el próximo Congreso una enmienda constitucional que tendrá como fin el hacer más difícil la oportunidad para que un candidato que reciba menos votos populares que otro pueda resultar electo presidente de Estados Unidos.

De acuerdo con la enmienda que será propuesta, quedarán eliminados los electores presidenciales, y se permitirá al pueblo a votar directamente en favor de los candidatos presidenciales. Entonces se dividirán los votos entre los candidatos, en proporción con la votación popular.

Manifiestó el referido congresista que si un plan de esa índole estuviera en efecto, el resultado de las elecciones de 1924 entre Jackson y Adams hubiera sido distinto. También no hubiera afectado el resultado de las elecciones entre Hayes y Tilden en 1876 y entre Harrison y Cleveland en 1888.

Para el líder de WASHINGTON, D. C., diciembre 11 (AP).—El congresista Rayburn, demócrata del Estado de Texas, dijo que un líder interino de la mayoría demócrata en la Cámara Baja en Washington había declarado que estaba de acuerdo con que el fuera el líder de la mayoría en el próximo Congreso.

El congresista de Texas dijo que la persona aludida era el congresista Taylor, demócrata de Colorado quien actuó como líder interino durante la primera sesión del último Congreso porque el presidente de dicha Cámara, Bankhead, quien en aquel entonces era el líder, estuvo enfermo.

Cuando se le interrogó sobre las declaraciones hechas por el congresista Rankin, demócrata de Mississippi quien también aspira al puesto, en el sentido de que todos los candidatos se retiren y que se respalde a Mr. Doughton, presidente del Comité de Medios y Arbitros, Mr. Rayburn comentó: "Ayer parece que fué el día de las abdicaciones."

## Murió de peritonitis a causa de herida de bala

GANAAN, Conn., diciembre 11 (AP).—Miss Winifred Hatzfeld, de 23 años de edad, de Rye, N. Y., falleció hoy en el Hospital Geer Memorial, de peritonitis y pulmonía, que se desarrolló de una herida de bala en el abdomen.

La joven, que pertenece a la alta sociedad, fué traída el lunes al hospital en estado de suma gravedad, después de haber sido encontrada herida en la casa de verano de sus padres en Southfield, Mass.

Miss Hatzfeld fué sometida a varias transfusiones de sangre, reaccionando ligeramente, después de una efectuada durante la noche, pero sufrió otro colapso y falleció esta mañana a las 7:55.

Miss Hatzfeld se había divorciado hace poco tiempo de Timothy Crowley Jr., atleta y aviador de Greenwich.

Las autoridades han guardado secreto respecto a las circunstancias que rodearon la misteriosa herida, pero T. F. Moriarty, fiscal del distrito de Massachusetts, dijo después de una investigación que él estaba seguro de que la herida no había sido "el resultado de un intento criminal".

Esta es, en breves rasgos, la situación por que atraviesa Cuba en estos momentos.

Noticias personales

## Una señora pereció achicharrada ayer en un incendio

Su esposo e hijo sufrieron graves quemaduras y fueron llevados a un hospital

Una mujer pereció achicharrada, su esposo y dos hijos sufrieron graves quemaduras en un incendio que obligó a huir a la calle a los residentes de la casa de apartamentos número 167 de Amsterdam Avenue en la madrugada de ayer.

Las víctimas fueron atrapadas por las llamas en su apartamento del tercer piso, en donde principió el incendio. La muerta fué Mrs. Elsie Kiernan, de 48 años de edad, y murió mientras una escuadrilla de emergencia de la policía trataba de revivirla con un aparato de respiración artificial. Su esposo Adrián, de 52 de edad, y los dos niños, Gladys, de 9, y Bobby, de 7 fueron sacados del edificio y enviados al hospital Roosevelt.

Los gritos de las víctimas fueron oídos por tres policías de la estación de la calle sesenta y ocho, la cual está situada en la parte de atrás del edificio en donde ocurrió el incendio. Los policías corrieron al edificio y despertaron a todos los residentes de la casa, pero las llamas los aislaron del apartamento de los Kiernan.

Un transeúnte vió las llamas que salían por las ventanas del tercer piso y dió la alarma. Los bomberos de la compañía 36, los cuales fueron los primeros en llegar al lugar, subieron una escalera hasta el tejado y salvaron a tres personas. Con otra escalera se trató de hacer que un bombero entrara por las ventanas del tercer piso, pero las llamas lo obligaron a retroceder.

Muchos de los residentes subieron hasta la azotea y de allí bajaron por las escaleras de incendio. El fuego también hizo salir a los residentes del edificio contiguo. Menos de media hora necesitaron los bomberos para controlar el fuego, pero las llamas habían ya destruido por completo los tres pisos superiores del edificio.

Los funcionarios del departamento de bomberos no pudieron descubrir la causa del incendio. Dicen que principió alrededor de las dos de la madrugada en el tercer piso del edificio. No hicieron cálculos sobre los daños causados, en las afueras de la Habana, y que los embarques eran realizados por Urquiza y de la Torre.

También dieron cuenta los agentes de Justicia que parte de los explosivos embarcados en esta ciudad fueron usados en el bombardeo del edificio del periódico "El País".

Testigos del estado, empleados en una compañía de expreso, declararon que dos cargamentos de explosivos habían salido de esta ciudad el día 30 de mayo y el día 24 de agosto.

## La Liga se inclina hacia la supervisión internacional en España

(Continuación de la primera página) cista en España, "para poner a España al servicio de la política nacional de esos poderes."

"Todas las misiones extranjeras que han visitado a España", declaró el ministro de Estado, "han traído nuevas acusaciones contra la monstruosidad de que la capital de un estado miembro de la Liga haya sido reducida a escombros; que mujeres y niños en esa capital han sido asesinados por cientos, por aviones de bombardeo bajo las órdenes de generales rebeldes, suplidors por Estados que son los que realmente han comenzado la guerra y que continúan haciendo la guerra mientras sus hombres de Estado hablan de conservar la paz."

Niega Roma ROMA, diciembre 11 (AP).—Los oficiales del gobierno negaron los informes de que un fuerte destacamento de tropas italianas se estaba preparando para desembarcar en las costas orientales de España; así como los rumores de que oficinas de reclutamiento del general Franco operaban en Italia, ofreciendo recompensas especiales a los voluntarios. Admitían, sin embargo, que pudieran existir casos individuales de enlistamientos.

COLOMBO Gloria y orgullo de California SAN GABRIELE WINE CO., Inc. 505 West Broadway, New York.

CALIDAD INSUPERABLE CHORIZOS en lata, marca "EL BATURRO" LONGANIZAS MORCILLAS al estilo español. CHORIZOS EN RAMA SECOS — UNTO TODA CLASE DE CARNES SALADAS CORTE Y CIA. CASA FUNDADA EN 1922. Jersey City, N. J. 414 Hoboken Ave. Tel. Journal Square 2-3410. Entregas rápidas. Se despachan pedidos a todas partes del país. Pida lista general de precios. Esta fábrica está inspeccionada por el gobierno de los Estados Unidos.

## La encontraron desmayada mientras la casa ardía

PROVIDENCE, R. I., diciembre 11 (AP).—Una anciana de 65 años, se desmayó por el humo y otras 14 personas tuvieron que salir precipitadamente a la calle en sus ropas de dormir esta madrugada, al declararse un incendio en una manzana en las calles Broad y Stewart, de esta ciudad.

Dos alarmas sonaron mientras las llamas salían por sobre el tejado de la casa y amenazaba extenderse a las propiedades colindantes, al lado del distrito comercial. Cora Brooks, de 65 años, que reside en una habitación del tercer piso del edificio, fué encontrada desmayada en su cama. Fué enviada al hospital de Rhode Island, en donde los médicos dijeron que no estaba grave.

## Acusados de haber enviado explosivos dos Rev. cubanos

Los acusan de enviar los explosivos usados en la voladura de "El País"

JACKSONVILLE, Fla., diciembre 11 (AP).—El comisionado Carl Noble fijó hoy una fianza de \$10,000 para gozar de libertad provisional, a cada uno de los dos cubanos acusados de haber embarcado explosivos para la Habana, lo que constituye una violación a un decreto presidencial que prohíbe la exportación de municiones.

Los dos acusados, José Urquiza y Cándido de la Torre Herrera, fueron arrestados a principios del mes de noviembre, como consecuencia de las investigaciones que siguieron al bombardeo del periódico "El País", en la Habana, el 30 de septiembre pasado. Urquiza fué detenido en Miami y de la Torre en Macon, Ga., por agentes del Departamento de Justicia.

Se les acusa de haber embarcado cajas de explosivos encubiertas con etiquetas que decían "partes de automóviles", desde esta ciudad a la Habana. El verdadero contenido de las cajas era sulfuro y clorato de potasa.

Agentes del Departamento de Justicia declararon que los explosivos se almacenaban en un depósito subterráneo en Jaimanitas, en las afueras de la Habana, y que los embarques eran realizados por Urquiza y de la Torre.

También dieron cuenta los agentes de Justicia que parte de los explosivos embarcados en esta ciudad fueron usados en el bombardeo del edificio del periódico "El País".

Testigos del estado, empleados en una compañía de expreso, declararon que dos cargamentos de explosivos habían salido de esta ciudad el día 30 de mayo y el día 24 de agosto.

## El caso del 'Navemar' pasa al campo diplomático

Ayer se celebró la anunciada vista en el caso del vapor de carga español "Navemar", que fué requisicionado por el gobierno de España.

El Juez del Tribunal Federal de Brooklyn se inhibió del asunto por entender que no era de su competencia.

El caso será presentado por el embajador de España en Washington ante la secretaría de Estado de aquella capital para su resolución.

Asíste ayer a la vista el Cónsul General de España, señor Luis Careaga, con el abogado del consulado, Mr. Jesse L. Rosenberg.

Prefiera el vino marca COLOMBO Gloria y orgullo de California SAN GABRIELE WINE CO., Inc. 505 West Broadway, New York.

## Vuelve a mejorar notablemente la salud de Pío XI

Pero necesita estimulantes para corregir la irregularidad del corazón

CIUDAD DEL VATICANO, diciembre 11 (AP).—El papa Pío demostró haber ganado fuerzas hoy en su lucha contra una parálisis parcial en las piernas, pero su médico prescribió estimulantes para corregir la irregularidad del funcionamiento de su corazón.

Hoy llevó a cabo y resistió bien la actividad más prolongada desde que cayó enfermo el sábado, hablando por cerca de una hora con el arzobispo de Toledo, España, acerca de los acontecimientos de ese país azotado por la guerra.

En los círculos del Vaticano se ha declarado que las preocupaciones del Pontífice, el cual tiene ya 79 años de edad, acerca de la guerra civil española, en la cual se dice que han sido atacados líderes católicos y propiedades de la iglesia, son responsables en parte por la enfermedad del Santo Padre.

Poco antes del amanecer hoy le dieron al papa un estimulante para el corazón, después de una noche de sueño muy inquieto. Las piernas hinchadas le causaban grandes dolores.

El doctor Amanti Milani, su médico particular, ordenó que se suspendiera la aplicación de bolus calientes en el pecho del papa. Estas se estaban usando para estimular la circulación de la sangre.

El "Osservatore Romano", periódico del Vaticano, publicó un boletín oficial que decía: "El mejoramiento progresivo notado anteriormente en el estado del papa continúa satisfactorio."

"La afección local, la cual necesita un período mayor de descanso, se ha moderado notablemente."

El doctor Milani visitó a su paciente varias veces y expresó satisfacción acerca de su progreso.

## Tenía intenciones de matar a Hitler y a Goebbels

CHUR, Suiza, diciembre 11 (AP).—El juicio de David Frankfurter, estudiante de medicina judío acusado de haber dado muerte a un líder nazista alemán, en Suiza, se tornó hoy en una vista de acusaciones judías contra Alemania.

El abogado defensor, doctor Eugene Curti, presentó como prueba, seis enormes álbumes que según él presentaban varias fases de las campañas anti semíticas alemanas desde 1933.

Frankfurter confesó haber matado a tiros a Wilhelm Gustloff, líder nazista en este país, en protesta contra el antisemitismo en Alemania. También había considerado tratar de matar a Hitler y a Goebbels, según declaró. Se espera que el caso termine mañana o el lunes.

## Acusa a Unamuno el 'North American Committee to Aid Spanish Democracy'

El North American Committee to Aid Spanish Democracy, contestando a una carta del Prof. Miguel Unamuno en la cual ataca al Gobierno de España, declaró que Unamuno habló, en primer lugar como simpatizador fascista y después como intelectual.

La carta de Unamuno enviada a Nicholas Butler, fué entregada por el Departamento de Información de la Universidad de Columbia, a la prensa neoyorquina para su publicación. En ella pedía la ayuda de los educadores extranjeros para la causa de Franco.

El Comité Norteamericano para la Ayuda de la Democracia Española, del cual es Presidente el Obispo Francis J. McConnell, e incluye entre sus miembros a muchos educadores, declaraba en su comentario:

"Unamuno tiene 78 años de edad y en sus últimos años había apoyado la causa de la democracia y el progreso."

"Mucho tiempo antes de ser enviada esta carta, Unamuno anunció sus simpatías por Franco y el fascismo. Unamuno murió por el pueblo culto de España y de Europa cuando abrazó la causa del mayor destructor de la cultura que ha habido en España."

"Unamuno, en sus declaraciones se apela a la típica falta de veracidad fascista. Se lamenta de la destrucción de hospitales y escuelas por los leales; y son los aviadores de Franco, volando en aviones alemanes e italianos los que destruyen sin compasión."

"La desvergonzada prostitución de Miguel Unamuno por la dudosa recompensa de Hitler, Mussolini y Franco, debe constatar en seguida por una nueva ola de auxilio para los defensores de la democracia en España. Los que realmente hablan por España, su cultura y civilización, son Marcelino Domingo e Isabel de Palencia, quienes actualmente se encuentran en esta nación."

## \$40,000 tiene que pagar Cuba a la Liga antes de fin de año

HABANA, diciembre 11 (SE).—La cuota anual que Cuba debe abonar a la Liga de las Naciones como miembro de dicha institución, rebajada en sus tres cuartas partes de acuerdo con el Convenio que fuera aceptado por nuestro Gobierno a cambio de la liquidación de la deuda por pagos regulares, no se ha enviado todavía a la Liga, según noticias recogidas en la Cancillería.

Esta cuota, ascendente a unos cuarenta mil pesos, tendrá que pagarse antes de fin de año, ya que de cursar el mes de diciembre sin realizarse el abono, automáticamente, según las cláusulas del propio Convenio referido, Cuba deberá a la Liga de las Naciones la cantidad inicial, que es cerca de un millón de pesos.

Solamente se han pagado por la Cancillería los atrasos que estaban pendientes desde el pasado año.

UNiversity 4-907. Simón José DULCERIA LA MODERNA "Cakes" para bodas y demás fiestas. 107 Lenox Ave., entre 115-116

## Iniiciase un movimiento en Cuba para que el Dr. Grau regrese a la política

Lo encabeza el Cnel. Celestino Baizán, gobernador de Habana.—Washington vería con buenos ojos que Grau dirigiera una legítima oposición en la isla

Por LAWRENCE S. HAAS Corresponsal de la United Press HABANA, Cuba, diciembre 11 (UP).—El gobernador Celestino Baizán, de la Provincia de Habana, quien originalmente fué nombrado por el ex-presidente Ramón Grau San Martín, está dirigiendo un movimiento para convencer a éste, hoy exiliado en Miami, Florida, a que regrese a Cuba y participe en la política.

El gobernador Baizán ha enviado un comité de tres de sus representantes a Miami con el fin de conferenciar con el doctor Grau sobre el asunto. Estos delegados, según se tiene entendido, insistirán en que Grau gozará de todas las garantías de protección de parte del gobierno cubano en caso que regrese.

En septiembre pasado, este corresponsal conversó largamente con el doctor Grau en su apartamento en Miami Beach. En esa fecha el líder del Partido Revolucionario Cubano de "Auténticos," insistió en que su regreso a Cuba y a la política de la isla y el regreso de sus principales partidarios que se encuentran también en el exilio no podía ser considerado a menos de que el actual poder ejercido por el ejército cubano, bajo el coronel Fulgencio Batista, fuera restringido.

El llegó a insinuar que uno de los importantes requisitos para su regreso sería la eliminación de Batista, a quien, con otros altos funcionarios militares, acusó de oprimir a la oposición política contra el actual gobierno.

El doctor Grau, en esa ocasión, aseveró que las elecciones que llevarían al poder al presidente Miguel Mariano Gómez y al actual congreso, y los estatutos constitucionales que rigen en Cuba hoy, eran ilegales.

El doctor Grau, durante su período como presidente provisional, quería que se celebrara una asamblea constituyente a la cual él habría expresado deseo de entregar el poder ejecutivo, y la cual habría escrito una nueva Constitución convocando a elecciones generales las cuales se habrían celebrado bajo la supervisión de esa asamblea.

Durante un tiempo en 1933 y

parte de 1934, Grau irrefutablemente era la figura más popular en la vida política de Cuba, pero desde su destierro y la desintegración del Partido Revolucionario Cubano, hoy ilegalizado, ha perdido aparentemente gran parte de su popularidad. Hay muchos que creen, sin embargo, que él podría recuperar gran parte del terreno perdido si su partido fuera reorganizado en forma eficiente sin estar sujeto a intervención de parte del gobierno o por persecución por el ejército.

No existen cargos contra el doctor Grau en las Cortes de Cuba. El figura entre los beneficiados por la ley de amnistía de este año, y se cree en algunos círculos que la acción del Congreso cubano al otorgar poderes soberanos a la proyectada asamblea constituyente puede hacer que él cambie muchos de los puntos de vista que ha sustentado hasta ahora con respecto a su regreso. Numerosas personas y grupos en Cuba verían con beneplácito que Grau participara en las elecciones de la asamblea constituyente, las cuales es probable que se celebren a fines de la primavera o principios del verano.

Existe también una fuerte corriente de opinión en el sentido de que el Departamento de Estado en Washington vería con buenos ojos el regreso de Grau al escenario político, no porque él goce de popularidad en el Departamento de Estado, sino porque (Sigue en la octava página)

Cocine y caliéntese con una Estufa Florence de la casa HERNANDEZ MUSIC STORE 1724 Madison Ave. Tel. UN, 4-5473. AL CONTADO O CREDITO. PARA SU FERRO PIDA REMEDIOS JACKY Valen 25c. Los hay para todas las enfermedades. De venta en todas las farmacias. Pida un panfleto gratis. JACKY DOG REMEDIOS CO. 152 W. 42 St., N. Y.

Compre con antelación — AHORA — los VINOS Y LICORES para la NOCHEBUENA y evite los apuros e inconvenientes del último momento. INMENSO SURTIDO - - PRECIOS REDUCIDOS Jerez Amontillado \$1.35 Español, "Patricio", bot. 24 onzas. Ron Cubano "Estrella" \$1.75 Carta de Oro, bot. 24 onzas. "Ormaz" Carta Blanca botella 24 onzas. FAMOSO VINO ALELLA, botella de 22 onzas 98c. CORDIALES DE PUERTO RICO 1/2 Bot., 12 3/4 onz. 49c — Bot. 25 onz., 98c.

¡ACABADO DE RECIBIR! EXQUISITO VINO DE MESA DE CALIFORNIA BLANCO Y TINTO GALON 98c

Gran variedad de los mejores Vinos de Mesa, blancos y tintos, Vinos de Jerez, Málaga y Oporto importados, Champagne, Whiskies y Ginebra. G. MEDIAVILLA 1420 - 5a. Ave., Esq. 116 St. New York Tel. University 4 - 4823 SERVICIO RAPIDO — ENTREGAS A DOMICILIO

Diccionario Velázquez (ESPAÑOL-INGLES) Nuevo Diccionario de pronunciación de las lenguas española e inglesa por Mariano Velázquez de la Cadena Completamente revisado, rehecho y aumentado por el Dr. Eduardo Gray y Don Juan L. Iribas. Dos tomos en 8º mayor, muy bien impresos con tipos nuevos y claros, fuertemente encuadernados en tela y lomo de tafleté. En 2 tomos \$11.00 Con índice al margen \$12.00 En 1 tomo \$9.00 Con índice al margen \$10.00 Contiene los términos técnicos usados con más frecuencia en las ciencias y en las artes, en la industria, el comercio y la navegación, y multitud de voces de uso constante en los diversos países de América. De venta en LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C. Para remitir por correo, por cada libro... \$1.00. No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

LA PRENSA
Post Office of New York, second class matter.
Daily, except Sunday, by LA PRENSA, Inc. of NEW YORK.

Director: JOSE CAMPRUBI
Oficina: 245 Canal Street, New York

PRECIOS DE SUBSCRIPCION
Estados Unidos y posesiones. Argentina, Bolivia, Brasil, Canada, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

DIARIO (excepto los domingos y días de fiesta) \$3.00 \$5.00 \$9.00
SEMANAL (excepto los domingos y días de fiesta) \$1.50 \$2.75 \$5.00
TRIMESTRAL (excepto los domingos y días de fiesta) \$4.50 \$8.25 \$15.00

FAJES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR
3 m. 6 m. 1 año
\$5.00 \$9.00 \$16.00

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de distribución de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK.
Teléfono: CANAL 6-1200.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes radiotelegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que los que no están en otro fuente de información y también a las noticias locales aquí insertadas. Quedan también expresamente todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publiquen.

Nueva York, diciembre 12, 1936

LA AVIACION IBERO AMERICANA

El Brasil acaba de dictar una disposición por la cual, a partir de 1938, "no se concederán licencias de pilotos de aviación a los solicitantes extranjeros. El plan del gobierno de Rio es cancelar gradualmente las licencias existentes, hasta lograr que no pueda volar sobre el territorio nacional ningún avión no conducido por un brasileño. Este propósito adquiere un más claro relieve, a la luz de una limitación complementaria. Solo una tercera parte de los pilotos autorizados en la República podrán ser ciudadanos por naturalización.

La medida es de franco carácter nacionalista, o por mejor decir, de defensa nacional, y no puede menos de clasificarse dentro de la serie de análogas regulaciones impuestas, en los últimos años, por otros gobiernos de Hispano América. Hasta ahora, Chile, México, Cuba y alguna otra nación han restringido a sus nacionales respectivos el derecho de pilotar aviones sobre el territorio propio. No poco revuelo produjo, en cada caso, tal acuerdo al aplicarse a las compañías extranjeras de aviación que cruzaban el cielo de esos países. Pero, al fin y al cabo, el espíritu de esas disposiciones ha sido mantenido. Y no parecen haberse lesionado irreparablemente ningunos intereses legítimos.

Los de la aviación nacional iberoamericana, en cambio, estaban siendo seriamente perjudicados por el creciente desarrollo de líneas aéreas que cruzaban el continente en todas direcciones, conduciendo cada día más importantes cantidades de pasajeros y carga. Excluidos de su explotación y dirección por razones obvias, los aviadores nacionales iban siendo reducidos a las crecientemente escasas líneas propiedad de los gobiernos respectivos. A poco de seguir en tal situación, la aviación propiamente hispanoamericana habría desaparecido. Y la defensa aérea de esos países estaría a la merced del extranjero.

En este momento, especialmente, esta realidad del nacionalismo iberoamericano, expresada en términos de exclusión de elementos no-nativos de los servicios más directamente responsables de la seguridad patria, podrá parecer al lector incongruente a los observadores superficiales. Pero, aparte de que representa una tendencia de gobierno iniciada hace ya tiempo, debe reconocerse que no es, en modo alguno, incompatible con la actual "sincera y bien dirigida" gestión de solidaridad y penetración interamericana, que se realiza en Buenos Aires. Cuanto se labore por la paz del continente, tendrá que asentarse sobre la paz aislada de cada república. Y para afirmar la última será imperativo dar a su pueblo, ante todo, la noción de respeto propio y seguridad de sí mismo que sólo se adquiere con la conciencia de no tener que esperar de valedores extraños la garantía de la soberanía patria.

Ibero América, en conjunto y en cada una de sus unidades, deberá seguir resueltamente en el camino emprendido de dominar y hasta controlar todos los factores de su defensa nacional. Defendida cada parcela de territorio hispanoamericano por sí misma, todas juntas serán un mosaico de fuerza incalculable, material tanto como moral, que alistar generosamente al servicio de la gran causa de la paz del Continente—que será, en forma decisiva en su día, servir la causa de la paz mundial.

Notifiquen al Departamento de Circulación.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

Marco Antonio. Los autores románticos acosaban a hacernos sonreír cuando trataban de impresionarnos con el tema "de la influencia de los amores de Cleopatra en la historia del imperio romano."

Nuestras mentes juveniles nos hacían evocar el tema del pintor Marcello, uno de los cuatro artistas de "La Vida de Bohemia" de Henri de Murger.

El tema era "de la influencia del azul en las Artes." Lo que no impide que la chifladura de Marco Antonio por la estúpida "vamp" que era Cleopatra, fuese causa de graves acontecimientos, unos cuantos asesinatos y ciertas variaciones en el mapa político mediterráneo, unos treinta años antes de la Era Cristiana.

Una chica muy guapa, reina de profesión, que empezó por casarse con su hermano Ptolomeo XV, aceptó los homenajes galantes de César y envenenó a su hermano y esposo, después de la muerte de su amante romano, había de ser una chica "de cuidado."

Una tomadura de pelo de esa chueca de los triunviratos romanos fue causa de que uno de ellos, el apuesto y denodado Marco Antonio, fuese enviado a Egipto para pedir explicaciones a la encantadora muchacha.

¡Vaya usted a soltar frescas a una hermosa mujer, recostada en un lecho de flores y disfrazada de diosa Afrodita!

Cleopatra no tuvo ni tiempo de decir al furibundo Marco Antonio "come up and see me... sometime" que ya estaba con ella en su palacio, arrodillado como un amante romántico, y discutiendo temas que no tenían nada que ver con la misión que Roma le había confiado.

"La donna e mobile" tanto como lo era Cleopatra.

En la batalla naval de Actium, Cleopatra creyó que su amante se estaba llevando la gran paliza.

Las cortesanas se pegan a los vencedores y se despegan de los vencidos.

Cleopatra hizo dar media vuelta a la derecha a su flota, y dejó a Marco Antonio que se las arreglase como pudiese con los victoriosos romanos.

Lo que fue causa que Marco Antonio cometiese el "hara-kiri" final, yéndose al otro barrio con el mondongo en estado deplorable y el peritonéo hecho un trapo.

Llegó el vencedor, Octaviano, y en el acto la gran farandulera revisó su mejor guardarropía para recibir al forzado romano.

La misma caída de ojos, el mismo número de kilowatts en la mirada, y la misma invitación a "to come up and see me... sometime."

A la que Octaviano contestó — en latín del bajo imperio — un "go, jump in the... Cydnus," río de Cilicia sobre el que navegaba la florista dama.

Cuando una mujer hermosa, o que lo fué, sufre tal insulto, la dimisión se impone.

Y un suicidio más, debido a la ausencia de antidotos contra el veneno de una víbora, envió a Cleopatra al lado de Marco Antonio, en los Campos Eliseos donde no están permitidas gregas ex-tramontañesas.

Así terminaron esos amores que, como los del duque de Villamediana de mi pueblo, eran "reales."

Y no de vellón.

Otros amores. Después de esos amores enloquecidos, no se vuelve a encontrar en la historia del Amor ninguna pareja que llegue a la suela de la sandalia de Cleopatra.

Catalina de Rusia ordenaba a sus amantes como un sargento ordena a sus quintos.

Habían de contestar con la orden! que excluía todo romanticismo de la entrevista.

En cuanto uno de ellos se le subía al moño, una puñalada trapería de otro ya la orden! dejaba patético al engreído servidor.

Los otros amores interesantes, desde el punto de vista del interés mundial, no existieron más que en la imaginación de los poetas.

Los Amantes de Teruel, las "mil y cuatro" de Don Juan Tenorio, Los Amantes de Verona, Romeo y Julieta, y todas las Ineses de "Don Alvaro o la Fuerza del sino", son productos de mentes inspiradas por sentimientos muy por encima de los de sus contemporáneos.

Nuestros trovadores, José Zorrilla, Shakespeare y el Duque de Rivilla crearon fogosos amantes para que nos sirviesen de ejemplo.

De ejemplo que llevaría hoy a presidio al que intentase imitarlo. El Código penal ha matado al romanticismo.

La Constitución. Mr. Baldwin ha afirmado con toda seriedad que no existe tal "casamiento morgánico" en la Constitución inglesa.

Santoral y Cultos

Día 12. Sábado, Nuestra Señora de Guadalupe, patrona de América, Santos Sinesio, Constantino, Majencio y Justino, mártires; Santos Dionisia y Mercurio, vírgenes y mártires.

(IGLESIAS COTOLICAS) Parroquia de la Milagrosa Misas a las 6:30, 7, 8 y 8:30 a. m.

Parroquia de la Santa Agonía Misas a las 8 a. m. Rosario, a las 8 p. m.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 a. m. Misión, a las 8 p. m.

A las 10:30 a. m. recepción de Monsiñor Willinger. A las 11 misa pontifical. A las 8 p. m. Salve.

Parroquia de la Encarnación Misas a las 6, 7 y 8 a. m.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza Misas rezadas a las 7 y 8:30. Rosario, a las 8 p. m.

Iglesia de San José Misas a las 7, 8 y 10 a. m. Esta última cantada. Rosario, sermón y bendición a las 8 p. m.

(IGLESIAS PROTESTANTES) Iglesia Adventista Escuela Bíblica (Sabática), a las 9:30 a. m. Predicación, a las 11 a. m.

Misión Evangélica Times Square No sectaria. Servicios todas las noches a las 7:30.

BRONX Misión de San Antonio (Católica) Misas a las 7 a. m. Doctrina y reunión de 3 a 6.

BROOKLYN Iglesia de San Pedro (Católica) Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m. Confesiones: de 4 a 6 y de 7:30 a 9 p. m.

NEWARK, N. J. Iglesia Hispano Portuguesa de San José (Católica) Misas a las 7:45 a. m.

Día 13. Domingo (III de Adviento). Santa Lucía, virgen y mártir; Santos Oreste y Antiocho, mártires. Santos Mencia, monja, y Otilia, virgen.

(IGLESIAS COTOLICAS) Parroquia de la Milagrosa Misas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12. Común general de la Visita Domini a las 9 a. m.

Parroquia de la Santa Agonía Misas, a las 8, 9, 10 y 11 a. m. Común general de la Archidiócesis a las 9. Rosario a las 8 p. m.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe Misas a las 7, 8, 9, 10 y 11, con sermón en español en las dos últimas. Catecismo en el salón parroquial, a las 11 a. m. Salve a las 8 p. m.

Parroquia de la Encarnación Misas a las 8 a. m. con sermón en español.

Parroquia de Nuestra Señora de la Esperanza Misas rezadas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12:15. Sermón en español en la misa cantada de las 11 a. m.

Iglesia de San-a Rosa de Lima Misas, con sermón en español, a las 11:15 a. m.

(IGLESIAS PROTESTANTES) Iglesia Metodista Episcopal Escuela Dominical, a las 2 p. m. Predicación del Evangelio, a las 3 p. m. Adoración pública, a las 8 p. m.

Iglesia Evangélica Española Servicios 2 a 4 p. m. y 8 a 9 p. m.

Capilla de la Sagrada Familia (Episcopal) Oración Matina, a las 10 a. m. Enseñanza del Catecismo a las 10:30. Solemne servicio de Comunión a las 11 a. m. con predicación e himnos.

Iglesia Luterana Española de la Transfiguración Escuela Dominical a las 2:30 p. m. Servicio de Predicación a las 3:30 p. m.

Iglesia Luterana Española "San Pablo" Escuela Dominical a las 1 p. m. Servicio de Predicación, a las 1:45 p. m.

Iglesia Evangélica Luterana de San Juan Oficios sagrados, a las 2 p. m.

Iglesia Metafísica Unidad Cristiana Sección Bíblica a las 2. Sermones y Conferencias a las 3 y 8 p. m.

Segunda Iglesia Metafísica Unidad Cristiana.—Servicios de 7 a 9 p. m.

Misión Evangélica Times Square No sectaria. Servicios todas las noches a las 7:30.

BROOKLYN Iglesia de San Pedro (Católica) Misas a las 6:30, 8, 9, 10, 11 y 12:15.

Misión de Fulton Street, (Católica). Misas a las 10 a. m.

BRONX Iglesia de San Anselmo (Católica) Misas: a. m.; con sermón 10:45 a. m.

Iglesia Evangélica Española Servicios a las 8 p. m.

Iglesia Metafísica Divina Instrucción Bíblica y Sermón, a las 11 a. m.

Misión de San Antonio (Católica) Misas a las 10 a. m. Doctrina y reunión de 3 a 6.

ELIZABETH, N. J. Iglesia de San Patricio, (Católica). Misas a las 10 a. m. Catecismo para niños y niñas, de 11 a. m. a 12 m.

NEWARK, N. J. Misión Hispano Portuguesa de San José, (Católica) Misas, a las 8, 9, y 11:15 a. m.

La verdadera tragedia de España

Uno de nuestros lectores que prefiere el incógnito, nos envía el siguiente artículo, que publicamos hoy a continuación de estas líneas, para que todos los españoles que aman a su patria mediten. El autor se ve profundamente conmovido por la tragedia que prevé como amenaza que pudiera realizarse como resultado de la actual guerra en España, peligro que señaláramos en nuestro editorial del 24 de noviembre. Es imperativo que se medite cómo puede trocarse esta amenaza en la destrucción y la tumba del "fascismo" y del "nazismo."

Ha sido preciso que transcurra bastante tiempo antes de que la decisión de dar a conocer estas líneas al público haya sido tomada. La gravedad de lo que se contiene en ellas es tanta, sin embargo, que no ha sido posible eludir por más tiempo su divulgación. Esto implica además el riesgo para todos los lectores de que por todos los medios den a conocer lo que aquí se dice, publicándolo en diferentes periódicos o revistas, traduciendo a lenguas extranjeras lo que aquí se expresa, y relatando y difundiendo por todos los medios posibles la tremenda amenaza que pesa hoy sobre España.

Características de España España tiene una extensión superficial de 504,670 kilómetros cuadrados, y una población de 24,900,000 de habitantes. Es el país de Europa de más extensión después de Rusia y después de Francia, pero en cambio es uno de los países de Europa menos poblados con relación a su territorio.

Situación política de Italia y de Alemania Ganaría mucho la Historia si el estudio de las naciones se hiciera de un modo análogo a lo que significa el estudio de los individuos. Enfocando así este problema veríamos cómo existen naciones-estados en la juventud, en la edad madura y en la ancianidad, con todas las características de estas divisiones y de la vida biológica de los hombres, aplicables a las mismas.

Bajo el punto de vista de su situación geográfica y estratégica, de sus riquezas naturales sumamente variadas, de la diversidad de sus climas y accidentes orográficos, etc., España es un país único en el mundo. Allí confluyen, puede decirse, Europa y África en el sentido de los meridianos, y América y Asia en el sentido de los paralelos. Las costas españolas están bañadas por diversos mares: el Mediterráneo, el centro marítimo del mundo antiguo; el océano Atlántico, centro marítimo del mundo moderno; el mar Cantábrico, centro marítimo, con su prolongación el mar del Norte, de los pueblos de la Europa Occidental. Por otro lado la agricultura española con la variedad infinita de sus productos; la riqueza minera de España, con toda clase de minerales, algunos de ellos rarísimos y únicamente abundantes en el terreno de la península; la riqueza pesquera sin par de las costas y de los mares españoles, etc., ofrecen en el sentido económico realidades incalculables.

Insistir sobre el valor inmenso de la España actual es una tarea sin interés, por ser una cosa del dominio público. Pero al lado del valor natural de la España que todos conocen se presenta ante los ojos como cosa lógica las posibilidades inmensas de la España que se desconoce, y de la España aún no explotada.

Situación política de España Razones poderosas y evidentes por otro lado hacen pensar que las inmensas ventajas materiales de todo orden de España, se hallan gravemente expuestas a causa de la situación política de la Península. España, que ofrece la variedad más asombrosa en el campo de la naturaleza, ofrece también como complemento de esta situación, la variedad más asombrosa en las ideologías políticas y en el campo de los temperamentos de sus habitantes. La resultante de esta variedad espiritual y temperamental es la división y el encono, cuyos amargos frutos se reflejan tristemente en la guerra civil que ahora padece.

Conviene aquí distinguir perfectamente los hechos concretos de las razones de orden moral. Los hechos concretos nos presentan la división y la lucha. Las razones morales el por qué esta división ha tomado los caracteres de lucha implacable y estéril desde un punto de vista práctico aunque no de orden moral.

Se hace preciso por lo tanto en este estudio, objetivo dejar de lado la cuestión de las razones morales citadas para no ocuparse más que de los hechos concretos y de su terrible significación futura en el porvenir de España. Se hace preciso también dentro de este campo, dejar de lado las consecuencias tremendas que desde el punto de vista español ha de tener la guerra civil en todo lo que se refiere a la prosperidad de España, para enfocar este problema solamente desde una base más trágica y terrible, lo que llamamos LA VERDADERA TRAGEDIA DE ESPAÑA.

Características de Alemania y de Italia Es Alemania una nación de menor tamaño que España, ya que sólo tiene 468,786 kilómetros cuadrados, siendo su población infinitamente superior a la española, ya que consta de 65,218,461 habitantes. Italia por su lado es territorialmente bastante

"Está perdido el general Franco si no recibe pronto refuerzos", dice la prensa

(Continuación de la primera página) Francisco Franco, jefe de la rebelión, estaba perdido a menos que no recibiera refuerzos. Falleció el corresponsal francés Louis de la Pre, corresponsal del "Paris Soir", que fue herido al ser derribado a tiros el aeroplano francés que tripulaba en compañía de otras personas, falleció hoy en un hospital de esta capital. André Chateau, corresponsal de la agencia de noticias Havas, herido en el mismo accidente, estaba mejorando.

Ataque de infantería Un fuerte ataque de la infantería insurgente en el frente occidental, desde Mostoles a Pozuelo, fué rechazado, dijo el gobierno, después de tres horas de batalla.

Cubierto por la artillería, las tropas insurgentes del general Franco lanzaron su nueva ofensiva mientras soplaban un cortante viento procedente de la nevada sierra de Guadarrama. La batalla más fuerte se libró alrededor de Pozuelo, al oeste de la capital.

Los miembros de la Junta de Defensa apuraban la evacuación de la población civil de Madrid.

Exito leal en todo el frente asturiano MADRID, diciembre 11. (UP) Las fuerzas del gobierno lanzaron un nuevo ataque hoy contra la ciudad de Oviedo. Despachos de Gijón decían que las milicias leales tenían la ciudad casi rodeada. Todas las comunicaciones de Oviedo estaban cortadas, con excepción de la carretera a Monte Naranco.

Las fuerzas leales, atacando con tanques y ametralladoras, han peleado con éxito en todos los frentes de Asturias.

Bombardaron a Talavera ayer ocho aviones leales CON LAS FUERZAS REBELDES EN EL FRENTE DE TALAVERA, diciembre 11. (UP) Por la sexta vez en las dos últimas semanas los aviones leales bombardearon a Talavera hoy. Dos personas resultaron muertas en la estación del ferrocarril.

Ocho aviones de bombardeo "Martin" de la flota leal aparecieron sobre la ciudad a las dos de la tarde. Arrojaron 20 bombas de unas 200 libras cada una, atacando especialmente la estación y sus alrededores.

Toda la ciudad se estremeció con las explosiones y la población corrió llena de pánico en busca de refugio.

El ataque fué, al parecer, parte de las maniobras de Madrid de obstrucción a Talavera hoy. Dos personas resultaron muertas en la estación del ferrocarril.

Una conferencia sobre el problema español Mañana domingo a las cuatro de la tarde se dará una conferencia sobre el problema español, en la cual participarán los señores Pérez de Vega, Alberto Rembao y Clotilde Betances Jaeger.

El acto se verificará en la St. Marks Church del Bowery, y se ha invitado al público.

ESCUELAS

Aviso de Mudanza EASTMAN SCHOOL Se cumple en participar a la escuela hispanoamericana haber trasladado el colegio al piso 17 del Railroad Savins and Loan Building, 441 Lexington Ave., esquina a la calle 44, en donde ofrecemos los siguientes cursos: Inglés, Contabilidad, Secretariado, Taquigrafía, Española e Inglesa, Fritman y Gregg. Día y noche. Dilemas. Empleo para los graduados. Precios módicos. Incorporado a la Universidad de New York. Teléfono Murray Hill 3-3377. 441 Lexington Ave., cor. 44th St.

APRENDA INGLES por Correspondencia por el METODO MARIN Práctico, Completo, Incomparable Precio y Pagos Muy Cómodos Pídanos LECCION I, sin compromiso, y JUZGARÁ Eficacia del Sistema. The MARIN SCHOOL OF LANGUAGES 208 W. 71st St. New York Tel. Stuyvesant 7-9330.

EMILIA PARDO BAZAN (Condesa de Pardo Bazán)

uno de los más exaltados representantes del genio femenino en las letras universales y seguramente uno de los talentos más destacados en el campo de la novela española, da sus preciosas novelas

"INSOLACION Y MORRIÑA"

a la biblioteca de "La Prensa", para la cual continuamos hoy publicando extractos del admirable volumen.

Libros de Emilia Pardo Bazán de venta en "La Prensa"
Becelbú \$ 75
El Cisne de Vila Morta .75
La Cocina Española Antigua .75
La Cocina Española Moderna .75
Una Cristiana .90
Cuadros Religiosos 3.75
Cuentos Días en la Exposición .75
Cuentos de Amor .75
Cuentos de Marinada .75
Cuentos Sacroprofanos .90
Cuentos de la Tierra .75
Un Destripador de Antaño .115
Madre Naturalza .75
Dulce Dueño .75
Insolación y Morriña 1.20
El Liricismo en la Poesía Francesa 1.50
La Literatura Francesa Moderna (El Naturalismo) .75
La Literatura Francesa Moderna (La Transición) .75
La Literatura Francesa Moderna (El Romanticismo) .75
Memorias de un Solterón .75
Los Pasos de Uloa .75
La Piedra Angular .50
La Prueba .90
La Quimera .90
La Sirena Negra .75
St.-Express .90
En Tranvía .75

INSOLACION (CONTINUACION)

Trocamos estas palabras con las manos cogidas y una familiaridad muy extraña, dado lo ceremonioso y somero de nuestro encocimiento la víspera. Era sin duda que influía en ambos la transparencia y alegría de la atmósfera, haciendo comunicativa nuestra satisfacción y dando carácter expansivo a nuestra voz y actitudes. Ya que estoy dialogando con mi alma y nada ha de ocultarse, la verdad es que en lo cordial de mi saludo entró por mucho la favorable impresión que me causaron las prendas personales del andaluz. Señor, ¿por qué no han de tener las mujeres derecho para encontrar guapos a los hombres que lo sean, y por qué ha de mirarse mal que se manifiesten (aunque para manifiestarse dijese tantas majaderías como los chulos del café Suizo)? Si no lo decimos, lo pensamos, y no hay nada más peligroso que lo reprimido y oculto, lo que se queda dentro. En suma, Pacheco, que vestía un elegante terno gris claro, me pareció galán de veras; pero con igual sinceridad añadiré que esta idea no me preocupó arriba de dos segundos, pues yo no me pago solamente del exterior. Buena prueba di de ello casándome a los veinte con mi tío, que tenía lo menos cincuenta, y lo que es de gallardo.

Adelante. El señor de Pacheco, sin reparar que ya tocaban a misa, pegó la hebra, y seguimos de paique, guareciéndonos a la sombra del platano, porque el sol nos hacía guiar los ojos más de lo justo.

—¿Pero qué madrugadora! —¿Madrugadora porque o'ra misa a las diez? —¿Y señor, todo lo que no sea levantarse para almorsar... —Pues V. hoy madrugó otro tanto. —Tuve coronada. Esta tarde estarán buenos los toros: ¿No va V.? —No: hoy no irá la Sahagún, y yo generalmente voy con ella.

—¿Y a las carreras de caballo? —Menos; me cansan mucho: una revista de trapos y monjes; una insulsez. Ni entiendo aquel tejemaneje de apuestas. Lo único divertido es el desfile.

—¿Y señor, ¿por qué no va a San Isidro? —¡A San Isidro! ¿Después de lo que nos predicó ayer mi paisano! —Buen caso base V. de su paisano. —Y ¿creerá V. que con tantos años como llevo de vivir en Madrid, ni siquiera he visto la ermita? —¿Que no? Pues hay que verla; se distraerá V. muchísimo; ya sabe lo que opina la Duquesa, que esa fiesta merece el viaje. Yo no la conozco tampoco; ¿verdad que soy forastero. —Y... ¿y los borrachos, y los navajazos y todo aquello de que habló D. Gabriel? ¿Será exageración suya? —¿Y señor, ¿qué más da? —Me hace gracia... ¿Dice V. que no importa? ¿Y si luego paso un susto? —Un susto yendo conmigo! —¿Con V.? —Y solté la risa. —¿Comigo, ya sabe! No tiene V. por qué reirse, que soy muy buen compañero.

Me rei con más ganas, no sólo de la suposición de que Pacheco me acompañase, sino de su acento andaluz, que de ciertos sonidos que parecían asientos.

Pacheco me dejó acabar de comer aspecto de informalidad, con mucha calma, me explicó lo fácil y divertido que sería dar una vuelta por la feria a primera hora, regresando a Madrid sobre las doce o la una. ¡Si me hubiese tapado con cera los oídos entonces, cuántos males me evitaría! La proposición, de repente, empezó a tentarme, recordando el dicho de la Sahagún: "¡Vaya V. al sano, que aquello es muy original y muy famoso." Y realmente, ¿qué mal había en satisfacer mi curiosidad?, pensaba yo. Lo mismo se oía misa en la ermita del Santo que en las Pascuas; nada desagradable podía ocurrirme llevando conmigo a Pacheco y si alguien me molestaba con él, tampoco sospecharía cosa mala de mí a tales horas y en sitio tan público. Ni era probable que anduviese por allí la sombra de una persona de gente que se día de carreras y toros; ¡a las diez de la mañana! La escapatilla no ofrecía riesgo... ¡y el tiempo convidaba tanto! En fin, que si Pacheco porfiaba algo más, lo que es yo...

Porfó sin impertinencia, y tícidamente, sonriendo, me declaró vendida. ¡Soleme ligereza! Ana no había articulado el "sí", y ya discutíamos los medios de locomoción. Pacheco propuso, como más parador y típico, el tranvía; pero yo, al fin de que la cosa no tuviese el menor aspecto de informalidad, preferí mi coche. La cochera no estaba lejos; calle del Caballero de Gracia. Pacheco avisaría, mandaría que anqueasen e iría a recogerme a mi casa, por donde yo necesitaba pasar antes de la excursión. Tenía que tomar el abanico, dejar el devocionario, cambiar mantilla por sombrero... En casa le esperaba. Al punto que concertamos estos detalles, Pacheco me apretó la mano y se apartó corriendo de mí. A la distancia de diez pasos se paró y preguntó otra vez:

—¿Dice V. que el coche cierra en el Caballero de Gracia? —Sí, a la izquierda, en un gran portalón.

Y tomé aprieta el camino de mi vivienda, porque la verdad es que necesitaba hacer muchas más cosas de las que le había confesado a Pacheco; pero, ¡vaya V. a enterar a un hombre...! Arreglarle el pelo, darme velutina, buscar un pañolito fino, escoger unas botas nuevas que me calizan muy bien, ponerme guantes frescos y echarme en el bolsillo un "sachet" de raso que huele a "iris" (el único perfume que no me levanta dolor de cabeza). Porque al fin, aparte de todo, Pacheco era para mí persona de mucho de cerea, y no me gustaría que algún rasgo de mi ropa o mi persona le produjese efecto desagradable. A cualquier señora, en mi caso, le sucedería lo propio.

Llegué al portal sofocada y ahelosa, subí a escape, llamé con furia y me arrojé en el tocador, de prendimiento la mantilla antes de situarme frente al espejo. "Ángela, el sombrero negro de paja con cinta escocesa... Ángela, el antuca a cuadrillos... las botas bronceadas..."

(CONTINUARA EL LUNES)

De venta en LA PRENSA, 245 Canal St., New York, N. Y. Para remitir por correo, con cada libro... \$3.00. C.O.D. \$5.00. No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

¡Un Millón de copias en Seis meses! GONE WITH THE WIND POR MARGARET MITCHELL El éxito más sensacional en toda la historia de las publicaciones! No es sólo una historia completa e interesante, sino una gran historia exponiendo un punto de vista nuevo y exacto de América. 1037 páginas (igual a CINCO novelas corrientes) \$3.00. en todas las librerías MACMILLAN

Ayuntamiento de Madrid

# PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

## PATRÓN DEL DÍA



REFAJO ENTALLADO PROPIO PARA LAS TALLAS DE 14 AL 46

### Tendencias de la Moda

LA BOGA CONTINUADA DEL NEGRO

Es perfectamente notable que esta temporada reine como siempre el negro para infinidad de modas matinales como también para tardes y — ¡por supuesto! — para noche. Hace largo rato que la mujer parisienne cayó en la cuenta de la supremacía del negro. Le sienta como ningún otro color, acentuando el brillo de sus ojos, la frescura de su tez.

Toda mujer que posee el verdadero sentido de la elegancia usará este color. Veamos si no las modas con sus grandes chaquetas negras de largos flecos, las señoras con mantillas negras... las mujeres, las más femeninas de todas, saben que en medio de toda esa negrura su belleza aparece más deslumbrante, su frescura más absoluta. La parisienne usará por medio de guarniciones un negro brillante, por lo general proporcionado por el color de los cueros barnizados. Las modas de celofán se emplearán para diseñar, acá y allá, finos abeceros, un galón hecho de un punto cruz o bien en serpiente, los cueros se emplearán para adornar los muy altos de adelante, mientras en el dorso de los lazos permanecen angostos.

La "toilette" primaveral por excelencia consiste en esta temporada de un traje negro, muy elegante, realizado de guarniciones brillantes, igualmente en negro. Según la silueta, se adoptará un abrigo, una chaqueta o un tapado tres-cuartos. Las tres fórmulas gozan de igual popularidad. Señalaré aquí como especialmente nuevo y sentador el corto bolero de una especie de saquito eliminable que cubre la blusa y que podrá retirarse a voluntad.

Pues es preciso decirse que aunque la "toilette" sea toda negra en apariencia, disimulará por general una blusa clara y decorada, una blusa que no se verá hasta el momento de despojarse del tapado, saquito o bolero, al encontrarse en la intimidad de un salón, en la sala de un teatro o en cualquier otro sitio elegante. Esta blusa podrá ser en organdi, en muselina bordada, etc. Diré aquí que el organdi negro está también en gran moda, siendo de efecto en extremo distinguido al estar adornado con finos encajes color crudo, o bien con tul de este color.

### Opiniones de personas entendidas

Siempre deben vigilarse las espaldas del agua estén bien cerradas. Si se dejan flojas y la agua se salga se pierden galones de agua en pocos meses.

Cuando la comida que se tiene en el fuego empieza a hervir se debe quitar la fuerza del gas inmediatamente. No se adelanta nada teniendo la comida hirviendo rápidamente.

### A Través de Mis Gatas

(Continuación de la cuarta página)

amiento es llamado por otro nombre: "de la mano izquierda."

Lo que prueba que los señores académicos no ignoran los elementos de la gramática parca.

Webster, mejor hablado, afirma que es un casamiento legítimo de un soberano con una dama de rango inferior, que impide que los hijos de ese casamiento hereden el trono del padre.

El vocablo me causa, en ambos casos, un dolor en el cogote del género tortorico.

Tanto como cuando un imprudente afirma que sus antecesores llegaron hasta Pelayo o hasta Vambora o Teodorico.

Es el caso de lanzar un suspiro tras acompañando el tuiñen sabel de mi tierra.

Cuando María Luisa, esposa del coronadísimo Carlos IV — el que no podía pasar bajo la Puerta de Alcalá de mi pueblo a causa de su tremenda comenata — dijo al futuro Fernando VII, su hijo, "no te des tanta importancia que no sabes ni siquiera quién es tu padre", dijo la verdad, pero no toda la verdad.

Ella tampoco sabía quién era el padre del reñón.

Lo que permite comprender, hasta cierto punto, el porqué de la definición precitada.

Los académicos de mi tierra conocen la Historia de España.

### Conciertos gratuitos

Levy Chamber Telo, en Navy YMAA, 167 Santa St., Brooklyn, 7:00 p. m.

Buscose un cuarto o apartamento entre los muchos que el diario ofrece LA PRENSA.

## NOTAS DE SOCIEDAD

El doctor Francisco J. Urrutia, prominente jurista colombiano, y su esposa, embarcan de regreso a su país en el vapor "Santa Elena" hoy. El doctor Urrutia, juez de la Corte Internacional Permanente de Justicia en La Haya desde 1930, es autor de varios libros sobre relaciones panamericanas y derecho internacional, y fué delegado a la Liga de las Naciones desde 1920 a 1930.

La señorita Laurita Recinos, hija de don Adrián Recinos, ministro de Guatemala en los Estados Unidos, llega hoy a esta ciudad a pasar una temporada como huésped de la familia del doctor Juan B. Sacasa.

De Venezuela llegaron en el vapor "Caracas" el ingeniero señor Luis Urbaneja, su esposa señora Carmen de Urbaneja, y su hijo Carmen. El señor Urbaneja se internó en el Medical Center para someterse a una operación.

En el mismo vapor llegaron el doctor Gustavo Cotón, conocido dentista de Caracas, y la señora Olga Briceño, de la sociedad ca-raqueña.

En el "Rex" embarcan para Europa hoy el diplomático brasileño Souza Aranha y el señor A. Monteiro de Carvalho, y esposa, de Rio de Janeiro.

También embarcaron en el "Rex" la esposa del vicecónsul americano en Sevilla, Mrs. John B. Ocheltree, y su hija Lorinda.

Llegaron de Puerto Rico el señor Jacobo Cabasa, hombre de negocios de Ponce, y su esposa señora Josefina Newman de Cabasa, a pasar las navidades con sus dos hijos que se educan aquí.

Convalece normalmente en el Parkway Hospital la señorita Emilia Heyliger Graña, de padres puertorriqueños, operada de apendicitis el martes.

El señor Leoncio Martín sale mañana para Cuba por la vía de Miami a reunirse durante las navidades allá con su esposa, señora Conchita Domínguez de Martín, y los familiares de ambos.

Guarda cama en su residencia aquí, a consecuencia de un resfriado, la señorita Gloria Sacasa, hija del doctor Juan B. Sacasa, ex presidente de Nicaragua.

### NOTAS DE LA COLONIA

**FIESTA DE CUMPLEAÑOS**

Una fiesta se verificará mañana por la tarde en el domicilio de los esposos Laboy, con motivo del cumpleaños de su gentil hija señorita Aida Laboy, para la cual han invitado a sus muchas amistades.

Una orquesta amenizará el baile.

### UNA BODA

En la iglesia de La Milagrosa, se verificará esta tarde a las cinco la ceremonia matrimonial de la señorita Alicia Tomasini, con el señor Luis Marin, y serán padrinos los esposos Benigno-Rosa.

El matrimonio Delgado, invitó para la ceremonia y recepción social.

### MEJORIA

Convaleciente de una operación de apendicitis y en estado satisfactorio se encuentra en el Kings County Hospital de Brooklyn, la estimada señorita América Vidal.

La señorita Vidal goza generales simpatías en nuestros círculos, las que se interesan por su rápido restablecimiento.

### DE MUSICA

**PROGRAMA DEL CONCIERTO DE LA FILARMÓNICA EN CARNEGIE HALL**

El programa para el concierto que dará la Orquesta Filarmónica de Nueva York en Carnegie Hall esta noche y mañana por la tarde, y en cuyo concierto participará el célebre violoncellista Gaspar Cassado, como solista, será el siguiente:

Symphony No. 4, in B Flat Major — Beethoven

Concerto for Cello and Orchestra in D Major — Mendelssohn

Wagner's "Hearst" — Wagner

Spring — Debussy

Scherzo from the Octet, Op. 24 — Mendelssohn

"Rosinianna" Suite for Orchestra — Respighi

### Un concierto incaico

Ayer por la tarde se verificó el concierto Panamericano, en City College, usando discos fonográficos de música incaica.

Alberto de Lima ejecutó varias selecciones al piano, con magnífico estilo, y el señor José Robles, explicó detalles relacionados con la música incaica. Colaboró en la organización Mr. Albert Leibowitz, y asistió el Cónsul general del Perú, señor F. Pardo de Zela.

LA PRENSA, con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser catalista para la venta en cualquier quincena de los Estados Unidos.

NOTIFIQUE AL DEPARTAMENTO DE CIRCULACION

## Debutó anteanoche en esta ciudad el violoncellista español G. Cassado

El famoso violoncellista español Gaspar Cassado hizo su primera aparición anteanoche tomando parte como solista en el concierto que en el Carnegie Hall ofreció la orquesta Filarmónica Sinfónica.

Cassado, que goza de envidiable reputación en los centros musicales europeos, tocó el solo en el Concierto en La mayor, para Violoncello de Haydn.

La ejecución del artista se distinguió por su brillante tono, una técnica perfecta y un fino sentido del estilo de Haydn.

Fué muy aplaudido por el público y por la orquesta.

El artista español, hijo de otro violoncellista, nació en Barcelona el año 1898. Tuvo por maestro, entre otros, al gran Pablo Casals. Además de músico es compositor de mérito y fué precisamente Casals quien tocó el solo del concierto de Cassado en su primera presentación.

### Favorece el Comité Industrial que se adopte otra NRA

(Continuación de la primera página)

negocios libremente, sin la intervención del gobierno."

Después de aprobar esta "política general" el Consejo la entregó a una comisión la cual tendrá, como parte de sus deberes, el redactar medidas legislativas que tengan como fin el evitar futuras crisis económicas en la nación.

El Consejo está celebrando reuniones por invitación de Mr. Berry.

En manos del Comité referido ha sido puesta la redacción de los proyectos de ley que serán sometidos el año entrante al Congreso, cuando este se reúna en sesión ordinaria. Dichas leyes cubrirán los salarios mínimos de los trabajadores y otros detalles relacionados con las horas laborales y las condiciones de trabajo en las industrias.

## POR LOS TEATROS

### EL EX REY EDUARDO EN EL TRANS LUX.

Una especie de biografía sobre el ex rey Eduardo de Inglaterra, el cual acaba de abdicar el trono y de otras personalidades de la corte del Imperio, es la atracción especial que presenta desde hoy el teatro Trans Lux. En esta película se presentan escenas de la vida del ex Rey desde que él era niño. Otras escenas incluyen el discurso pronunciado por el presidente Roosevelt en la Conferencia de Paz en Buenos Aires; el accidente del gigantesco avión de bombardeo; una exhibición surrealista en Nueva York; el envío de tres millones de árboles de Navidad de Canadá a Estados Unidos y otros asuntos más. También se presentan cintas de corto metraje, entre ellas "Parade of the Past", "Popular Science" y "At Your Service, Madame", que es una comedia en caricaturas y en colores.

### CAROLA GOYA EN EL GUILD THEATRE.

Carola Goya, aplaudida intérprete de bailes españoles, regresará a la ciudad de Nueva York el día quince del próximo mes de enero, después de una gira triunfal por los estados de Maine, Massachusetts, Virginia, West Virginia y las dos Carolinas.

Antes de iniciar un recorrido transcontinental, el cual empezará en Lansing, Michigan el día primero de febrero, Miss Goya dará su segundo recital de la temporada en Nueva York en el Guild

### FREE 30 lecciones gratis por Prof. Mindie Cere con cada compra.

VENTA ESPECIAL: Acordes-pianos sin piano lateral. Se ayudan \$95 a \$125 por mes. Concesión liberal por su acuerdo. Trabajo reparacion garantizado. Abierto domingos todo el día.

**A. BUTTI'S NAT'L RECORDING MFG. CO., INC.**  
119 W. 42 St., L. D. 5-7278 (6a. & B'way)

### RESTAURANTES - CABARETS

### CLUB YUMURI

UN CLUB AUTENTICAMENTE CUBANO  
BROADWAY y 52 ST. Circle 7-6269

MUSICA CONTINUA  
2 EXCELENTE ORQUESTAS 2

Bajo la dirección del inspiradísimo compositor cubano

**ELISEO GRENET**  
Autor de "Mamá Inés", "Lamento Esclavo", etc

**ROSITA ORTEGA**  
Máxima bailarina española.

**PANCHITO RISER** y **ANTONIO y DOLORES**  
El sintonite habanero. Destacada pareja de rumba.

**Cena Criolla o Americana desde \$1.25**

No Cover No Minimum (Sábados solamente: Minimum \$1.50)

Sintonice WMCA: Domingos 11:30 — Jueves 11:00

RESERVE SU MESA PARA NOCHE BUENA Y AÑO NUEVO

SE ESTAN HACIENDO AHORA RESERVACIONES PARA AÑO NUEVO

PORQUE "EL CHICO" SE VIO OBLIGADO LA PASADA VESPERA DE AÑO NUEVO A DEJAR HACIENDO RESERVACIONES AHORA, DE MANERA QUE A LOS QUE DESEEN PARTICIPAR EN LA CELEBRACION DE GALA, LES AGONSEAMOS HAGAN SUS RESERVACIONES EN SIGUIDA.

EL COSTO DE \$7.50 POR PERSONA INCLUYE COMIDA, DIVERSION, SOMBREROS DE PAPEL, CAVO, DESDE 9 P. M. HASTA BIEN ENTRADA LA MANSANA DEL DIA DE AÑO NUEVO.

PARA RESERVACIONES Y OTRA INFORMACION, LLAMEN A CHELSEA 2-1615.

### EL CHICO

80 GROVE ST. ESQ. SHERIDAN SQ

### Don Julio

EL UNICO CABARET MEXICANO EN N.Y.

A COMER BEBER Y BAILAR ORQUESTA LOS CHARROS Y VARIADAS TODAS LAS NOCHES

JOSÉ ALVAREZ - GERENTE  
TEL. CHELSEA 2-9018

185 WEST 10 STREET  
EN UNA CUADRA DE SHERIDAN SQ

### CAUCASIAN EAGLE

Restaurant Típico y Exclusivo Ruso  
COCINA CASTIZA BAILE MUSICA VINOS LICORES

112 East 55 St. ELdorado 3-8072

New York FRANCISCO IBARRA, Gerente.

### ESPECIALIDADES DEL RESTAURANT FORNOS

236-238 WEST 52 ST., Cerca de Broadway NEW YORK

Establecido en 1921—Teléfono: Circle 7-9120.

Lunes: FABADA A LA ASTURIANA.—Martes: PUCHERO MADRILEÑO.— Miércoles: COQUID A LA ESPAÑOLA.—Jueves: SOPA ESCUDELLA.—Viernes: PAELLA A LA VALENCIANA.—Sábados: CALLOS A LA ANDALUZA.—Domingos: CARROTT ASADO.—ARROZ CON POLLO diariamente y otros platos típicos de la cocina española e hispanoamericana.

EL MAS EXTENSO SURTIDO DE ESCOJIDOS VINOS ESPAÑOLES Y LICORES IMPORTADOS Y NACIONALES.

Abierto desde las 12 del día a las 12 de la noche.

### CABARET VALENCIA

300 West 45 St. Medallion 3-8886

A una manzana de Times Sq. — COMODO — CENTRICO

ELLEGANTE — AMPLIO

DON ALFREDO y su Orquesta. DOLORES LAUREL, bailarina imitadora, FLO HILL, el ensorber de Broadway, CUARETTO TROPICAL.

DON CASANOVA, cantante y maestro de ceremonias.

Cena española: \$1.50. — Cena americana: \$1.25. De 6 a 10. Vinos y licores. — Jamás "cover charge".

Amplio local para banquetes hasta de 500 comensales.

### EL BOMBARDEO DE MADRID EN EL EMBASSY.

Escenas relacionadas con la abdicación del ex monarca inglés Eduardo VIII son presentadas desde hoy en el teatro Embassy de esta ciudad. Se presentan escenas en las cuales aparecen los protagonistas principales de los amores más notables del siglo. Se puede ver al ex rey y a Wally Junco, también se ve ella cuando era niña; después, cuando se casó y más tarde paseando con el Príncipe de Gales.

Otras de las escenas que dicho coloso presenta se relacionan con el bombardeo de Madrid por aviones y la artillería de las tropas rebeldes.

También se exhibe "The March of Time". Tres importantes tópicos son desarrollados en esta nueva edición de la mencionada serie. También se presentan escenas sobre la visita del presidente Roosevelt a la ciudad de Buenos Aires y una revista marítima en Italia, en la cual tomó parte Benito Mussolini.

### SIGUE EN EL LOEWS.

El teatro Loews de la 116 sigue presentando la cinta "Valiant is the Word for Carrie" y "The Legion of Terror", una película que, como indica el título, se relaciona (sigue en la octava página)

### En Memoria

Quisiera tener usted alguna fotografía reciente o antigua de algún ser querido que ha fallecido y tenga deseos de obtener copias o ampliaciones artísticas. Remítanos el original o fotográfico. Le suministramos pruebas gratis. Si no le satisfacen, le devolveremos el original sin compromiso alguno.

**E. BRUNEL STUDIO**  
597-5th Ave. y 48 St.  
Fotógrafo neoyorquino por 30 años.

### ESPECTÁCULOS

### ¡1a. Exhibición Exclusiva!

Sensacional Exposé por la RUSIA SOVIETICA del Imperialismo Fascista

EL SAQUEO ITALIANO "ABYSSINIA" DE ETIOPIA!

### "WE ARE WITH YOU"

Noticiero completo de las actividades de los trabajadores del Soviet en defensa de los

**"LEALES DE ESPAÑA"**

Veá las Grandes Demostraciones en T. S. S. R.

**CAMEO, 42 Street, al Este de Broadway** Función Media-noche 11:00

### EMPRESARIO TEATRO FERNANDO LUIS CERVANTES

POR EL ARTE Y POR LA RAZA. ••• CALLE 116 y 5a. AVE.

### ERNESTINA LECUONA

La más grande compositora y pianista cubana.

ALBERTO DE LIMA y VANESSI, los bailarines más mimados del público.

MARGARITA CUETO, notable soprano lírico mexicana.

JOHNNY RODRIGUEZ, Cantinero puertorriqueño.

ALICIA RICO, GILBERMO MORENO y ANTONIO YALDIVIA.

RAFAEL LAO y su orquesta "CERVANTES"

En la pantalla: la superproducción mexicana

**"MUJERES SIN ALMA"**  
con CONSUELO MORENO. — Dirección: Ramón Peón.

### Philharmonic-Symphony, Barbirolli, director

Carnegie Hall e la noche a las 8:45. Mañana tarde a las 3:00

Solista **GASPAR CASSADO** Violon-celista

ARTHUR JUDSON, gerente. (Piano Steinway). BRUNO ZIRATO, subgerente

TOWN HALL, JUEVES TARDE, A LAS 3:30. DIC. 17

DEBUT AMERICANO DEL VIOLINISTA ESPAÑOL

### ANDRES DALMAU

(Steinway) Gerencia Judson

### Hoy — Gran Función de Medianoche — Hoy

Asistida por el

**Circulo Auténtico Cubano**

en el

**TEATRO CERVANTES**

116 y 5a. Avenida

Y presidida por el ingeniero Carlos Hevia, ex-Presidente de Cuba. Colaboran los mejores artistas de habla hispana.

### Todos los domingos a las 8 p. m. Las mejores películas extranjeras MASANA DOMINGO, DIC. 13

**FEODOR CHALIAPIN**

famoso cantante de ópera ruso en la famosa obra clásica operada "DON QUIJOTE"

hablada y cantada en inglés.

El domingo próximo, diciembre 20 "ENEMIGOS"

Baile y tertulia después de cada presentación. Subscripción, 35c.

**AMER CAN FILM CENTER**  
308 W. 59 St., esq. Broadway.

### El bombardeo de MADRID

la más reciente cinta del frente de batalla. Luchando en las afueras de la capital española.

Cintas del rey de Inglaterra. La más nueva MARCH OF TIME. Le presentamos la función más grande que ha visto.

15c hasta las 2.

**EMBASSY, B'way y 46 St.**

### Asista a los bailes

—del—

**RITZ BALLROOM**  
Broadway y calle 146

Hoy sábado y mañana domingo. Caballeros, 0.50. Damas, 10c.

**ECUADOR SOCIAL Y DEPORTIVO, INC.**  
113 Lenox Ave., Esquina calle 116

Gran festival hoy, beneficio de los niños hispanos para reparar los daños de la guerra de Navidad.

Caballeros, 0.50. Damas cortesia.

### "3 MEN ON A HORSE"

5c a 1 p.m.

**NEW YORK Strand**

Pronto "GOLD DIGGERS OF 1937"

TOWN HALL, Dom. noche, 8:15, die. 20

La Bailarina Sudamericana — Señorita **MONTALVA**

En un programa singular de bailes hispanoamericanos y Españoles. (Piano Steinway)

Dir. Metropolitan Musical Bureau

### NO GUARDE SECRETOS

Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficios para usted. Anuncie en LA PRENSA.

te de bailes españoles e hispano americanos, dará un recital en el Town Hall, en el cual presentará al público nuevos bailes de la América Hispana. Hace poco llegó la señorita Montalva de Méjico, en donde apareció en el Palacio de Bellas Artes, acompañada por la Orquesta Sinfónica que dirigió el maestro Ruveltas. Esta es la segunda vez que Miss Montalva viene a Estados Unidos. El recital de baile será dado el día 20 de diciembre por la noche.

**SIGUE EN EL LOEWS.**

El teatro Loews de la 116 sigue presentando la cinta "Valiant is the Word for Carrie" y "The Legion of Terror", una película que, como indica el título, se relaciona (sigue en la octava página)

### En Memoria

Quisiera tener usted alguna fotografía reciente o antigua de algún ser querido que ha fallecido y tenga deseos de obtener copias o ampliaciones artísticas. Remítanos el original o fotográfico. Le suministramos pruebas gratis. Si no le satisfacen, le devolveremos el original sin compromiso alguno.

**E. BRUNEL STUDIO**  
597-5th Ave. y 48 St.  
Fotógrafo neoyorquino por 30 años.

### ESPECTÁCULOS

### ¡1a. Exhibición Exclusiva!

Sensacional Exposé por la RUSIA SOVIETICA del Imperialismo Fascista

EL SAQUEO ITALIANO "ABYSSINIA" DE ETIOPIA!

### "WE ARE WITH YOU"

Noticiero completo de las actividades de los trabajadores del Soviet en defensa de los

**"LEALES DE ESPAÑA"**

Veá las Grandes Demostraciones en T. S. S. R.

**CAMEO, 42 Street, al Este de Broadway** Función Media-noche 11:00

### EMPRESARIO TEATRO FERNANDO LUIS CERVANTES

POR EL ARTE Y POR LA RAZA. ••• CALLE 116 y 5a. AVE.

### ERNESTINA LECUONA

La más grande compositora y pianista cubana.

ALBERTO DE LIMA y VANESSI, los bailarines más mimados del público.

MARGARITA CUETO, notable soprano lírico mexicana.

JOHNNY RODRIGUEZ, Cantinero puertorriqueño.

ALICIA RICO, GILBERMO MORENO y ANTONIO YALDIVIA.

RAFAEL LAO y su orquesta "CERVANTES"

En la pantalla: la superproducción mexicana

**"MUJERES SIN ALMA"**  
con CONSUELO MORENO. — Dirección: Ramón Peón.

### Philharmonic-Symphony, Barbirolli, director

Carnegie Hall e la noche a las 8:45. Mañana tarde a las 3:00

Solista **GASPAR CASSADO** Violon-celista

ARTHUR JUDSON, gerente. (Piano Steinway). BRUNO ZIRATO, subgerente

TOWN HALL, JUEVES TARDE, A LAS 3:30. DIC. 17

DEBUT AMERICANO DEL VIOLINISTA ESPAÑOL

### ANDRES DALMAU

(Steinway) Gerencia Judson

### Hoy — Gran Función de Medianoche — Hoy

Asistida por el

**Circulo Auténtico Cubano**

en el

**TEATRO CERVANTES**

116 y 5a. Avenida

Y presidida por el ingeniero Carlos Hevia, ex-Presidente de Cuba. Colaboran los mejores artistas de habla hispana.

### Todos los domingos a las 8 p. m. Las mejores películas extranjeras MASANA DOMINGO, DIC. 13

**FEODOR CHALIAPIN**

famoso cantante de ópera ruso en la famosa obra clásica operada "DON QUIJOTE"

hablada y cantada en inglés.

El domingo próximo, diciembre 20 "ENEMIGOS"

Baile y tertulia después de cada presentación. Subscripción, 35c.

**AMER CAN FILM CENTER**  
308 W. 59 St., esq. Broadway.

### El bombardeo de MADRID

la más reciente cinta del frente de batalla. Luchando en las afueras de la capital española.

Cintas del rey de Inglaterra. La más nueva MARCH OF TIME. Le presentamos la función más grande que ha visto.

15c hasta las 2.

**EMBASSY, B'way y 46 St.**

### Asista a los bailes

—del—

**RITZ BALLROOM**  
Broadway y calle 146

Hoy sábado y mañana domingo. Caballeros, 0.50. Damas, 10c.

**ECUADOR SOCIAL Y DEPORTIVO, INC.**  
113 Lenox Ave., Esquina calle 116

Gran festival hoy, beneficio de los niños hispanos para reparar los daños de la guerra de Navidad.

Caballeros, 0.50. Damas cortesia.

### "3 MEN ON A HORSE"

5c a 1 p.m.

**NEW YORK Strand**

Pronto "GOLD DIGGERS OF 1937"

TOWN HALL, Dom. noche, 8:15, die. 20

La Bailarina Sudamericana — Señorita **MONTALVA**

En un programa singular de bailes hispanoamericanos y Españoles. (Piano Steinway)

Dir. Metropolitan Musical Bureau

### NO GUARDE SECRETOS

Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficios para usted. Anuncie en LA PRENSA.

Bob Feller pide a los Indios la suma de \$20,000 por la temporada proxima

Dizzy Dean, para ganar lo que hoy pide Feller, tuvo que jugar mucho con los Cardenales. — Hablase de la venta de Powell por los Yankees. — Stengel es considerado un "hombre de valer" ahora

Por ANTULIO RODRIGUEZ CASTILLO

¿Habrá perdido el viejo juez Landis aquello que le caracterizaba cuando ocupaba una judicatura federal?

Esa es la pregunta que se hacen los comentaristas deportivos en vista de la decisión emitida por el Comisionado del "base-ball" en relación con el caso del lanzador Bob Feller.

Hace veinte años, cuando actuaba Mr. Landis como juez federal, impuso una crecida multa a la Standard Oil Co., una de las compañías petroleras más fuertes de Estados Unidos en un caso que fué material de primera plana para los periódicos americanos.

Y en el caso de Feller, sólo impuso una multa de \$7,500 al equipo de Cleveland, pero dejando a los Indios en posesión del joven lanzador, que causó la sensación en la temporada última al establecer un record de "ponchados" en un solo juego en la Liga Americana.

Y Feller, sabiendo de lo interesados que están los Indios en tenerlo en la línea de combate en la temporada de 1937, se ha dejado de "chiquitas" y ha solicitado un salario de veinte mil dólares anuales.

Eso es pedir mucho y lo que es más "pedir por pedir", ya que lo más probable es que en su contrato aparezca una cifra que no ascienda a más de diez mil dólares.

Y los Indios, con Feller a salvo, ya no tienen que preocuparse en conseguir a un lanzador que substituya a Bob en el montículo.

Decíamos anteriormente que Feller se había ido "muy alto" al solicitar veinte mil dólares, porque Dean, uno de los más grandes lanzadores de todos los tiempos, tuvo que obtener 97 victorias para los Cardenales antes de recibir, como salario, la cantidad de dinero solicitada por Feller.

Este último obtuvo cinco juegos y perdió tres en la temporada última.

El Spanish a la cabeza de la Liga de Baloncesto con nuevo triunfo

Tomó el Spanish Evangelical posesión indisputable del primer puesto de la liga de baloncesto del Bronx con su victoria sobre Fordham, en un reñido desafío que no se decidió hasta los últimos minutos del juego. La concurrencia estaba entusiasmadísima, tan excitante era el juego. Este encuentro brilló por la ausencia de ciencia basketbolera, pero esto ayudó más a que fuera tan reñido. Las jugadas ejecutadas por ambos teams dependieron más en suerte que en ejecución. Pero, a pesar de todo, el juego fué muy interesante, y con la posesión del primer puesto como premio para el vencedor, eso era suficiente para prestar color a la batalla.

Los Spanish no estuvieron muy acertados con sus tiros al canasto como en sus previos juegos, pero lograron conectar más veces que el adversario, el cual no está tan formidable como se creía. La defensa de los Spanish demostró una vez más ser la espada y el escudo del equipo. Este es el quinto triunfo consecutivo para las huestes del Spanish, quienes continuarán haciendo estragos en su Liga.

He aquí el "score", cuyo final fué de 22 a 19.

Table with 2 columns: Player Name and Score. Includes Spanish Evangelical and Fordham teams.

Impondrá sentencias "tipo" un juez de Camden, N. J.

CAMDEN, N. J., diciembre 11 (AP)—El juez Frank F. Neutze dijo que pondría una sentencia "standard" para los motoristas convictos de homicidio con automóviles y de manejar en estado de embriaguez, estableciendo sentencias de seis meses y 30 días respectivamente para cada delito.

¿Tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en LA PRENSA.

SE TEME QUE PERU NO PUEDA JUGAR EN EL CAMPEONATO SUDAMERICANO DE FUTBOL

LIMA, diciembre 11. (AP)—Los cronistas deportivos de varios diarios locales acogen el rumor de que posiblemente los futbolistas peruanos no juegan en el Campeonato Sudamericano que va a verificarse en Buenos Aires dentro de pocas semanas. Se da como motivo la desafiación peruana de la Federación Internacional de Football Association, ratificada recientemente en el congreso de la misma en Europa.

Una opinión autorizada dice que Perú no podría tomar parte en la gran justa internacional sudamericana en caso de que la FIFA comunicara oficialmente a la Confederación Sudamericana de Fútbol la ratificación de la desafiación del Perú, pero que no se pueden tomar meros comentarios periodísticos como notificación oficial de tal comunicación. Esta tendrá que venir directamente de las autoridades competentes.

Perú vs. Polish, Segura-Shamrock, Ecuador - B'ville

Stengel, quizás por despecho, ha dicho que él tuvo que ser "despedido" de los Dodgers para que entonces todos se dieran cuenta de su valor."

Desde el día en que le "arreglaron las maletas" en Flatbush ha asistido a seis banquetes...

El asistir a banquetes nada representa.

Cassey quiere negociar con Brooklyn un arreglo para obtener el dinero que dicho club tiene que darle por el año entrante, ya que su contrato no expira hasta la terminación de la temporada próxima.

Aún tiene esperanzas de volver al "base-ball" y es por eso que quiere tener todo arreglado para cuando quede libre de las trabas del contrato firmado con los Dodgers.

Muy en secreto se viene diciendo que los Yankees tienen en mente vender a Jake Powell, el héroe de la Serie Mundial última.

Joe McCarthy está preocupado con Joe Di Maggio, el sensacional novato que tanto furor hizo en la temporada última...

Y así siguen los rumores. Pero creemos que Joe permanecerá con los Yankees durante la próxima temporada y que Powell será retenido por McCarthy durante el "pennant" de 1937.

Mrs. Simpson oyó el adiós del ex rey Eduardo con gran emoción

(Continuación de la primera página) quien amo", se sintió embargada de emoción.

Cientos de residentes de Cannes, después de oír la despedida en sus radios, fueron hacia el lado de la villa a pie o en automóviles. Por largo tiempo estuvieron allí tiritando de frío en el camino, observando la villa y comentando el mensaje del ex rey a aquellos que lo conocieron como Eduardo VIII.

Pero estaban demasiado lejos para observar las emociones de la reclusa mujer, la cual desempeñó un papel estelar en el drama que cambió los gobernantes de un imperio.

Como una media hora después de que el mensaje había sido transmitido por el radio, Lord Brownlow y Rogers salieron de la bien guardada villa. Los dos parecían cansados y preocupados.

Después de una larga discusión con Rogers a la entrada de la villa, Lord Brownlow dijo que se había oído el mensaje.

Las voces de los dos demostraban tensión.

Anteriormente había llegado una gran caja de rosas para Mrs. Simpson. Se dió por seguro que eran del hombre que renunció a un imperio por su amor.

Un vocero de Mrs. Simpson declaró que el ex gobernante inglés no vendrá a la villa y que la señora lo había expresado de la manera siguiente:

"No hay razón para que el ex rey venga aquí. Hay toda clase de razones por las cuales no debe venir."

El vocero repitió su declaración anterior de que Mrs. Simpson permanecerá en la villa hasta la Pascua por lo menos, como huésped de sus amigos, Mr. Herman Rogers y su esposa.

Detenidos dos jóvenes por el robo de un banco

HARRISBURG, Pa., diciembre 11 (AP)—Dos jóvenes que estaban reclamados por las autoridades en relación con el robo de un banco de Maryland, fueron arrestados hoy cuando entraban en la capital en un camión de carbón.

Dieron las generales de Thomas H. Long, de 18 años, y Carl L. Harman, de 20 años, de Glenburnie, Md.

La policía de la ciudad los entregó al teniente John Connor de la policía del estado de Maryland.

Pierden otra vez Schmeling ignora si peleará o no con J. Braddock

Los mejicanos vencen al alemán no ha podido obtener una seguridad de que habrá el combate

MEJICO, D. F., diciembre 11. (AP)—Méjico ganó el cuarto juego de la serie de baseball contra el Fortuna de la Habana, por cinco carreras contra una.

Ante un lleno completo se verificó el juego, que resultó poco animado, en el parque Delta. El lanzador cubano Cheche sostúvose bien hasta la séptima entrada, con apoyo efectivo de su cuadrero, permitiendo sólo una carrera. Pero en esta entrada se descontroló ligeramente, dejando que le sacaran cinco "hits" ligados y cuatro carreras, que resultaron las del triunfo.

En la séptima Montufar dió un "hit" sencillo, avanzando a segundo por toque de Rubio, que queda fuera en primera. Romo Chávez da un "hit" avanzando Montufar a tercera y anotando por "hit" doble de Sabino. Romo anotó después por "hit" de Santana y éste, junto con Sabino, entran a "home" por un doble de Chávez.

Por su parte Romo Chávez logró contener a la batería cubana, anotándose ésta únicamente una carrera en la tercera entrada, mediante dos "hits" ligados. Núñez sacó un sencillo y, haciendo alarde de velocidad, logró pisar "home" ayudado por un doble de Suárez.

Score por entradas Méjico. 0 000 100 400—5 11 2 Fortuna. 0 001 000 000—1 7 1 Bateria: Romo Chávez y Peraza; Rodríguez y Reiguera.

LA NUEVA CONSTITUCION DE CUBA PROMETE SER LA MAS RADICAL DE HISPANO AMERICA

Expropiación de propiedad y empresas privadas, medidas de seguridad social, división de latifundios.—Nacionalización completa del trabajo.

(Continuación de la primera página) Otro artículo hace obligatoria la explotación de concesiones minerales, y establece participación del estado en los beneficios.

El "derecho de huelga" queda formalmente reconstruido e incluye en la constitución, la cual también estipula que "el estado establecerá jurisdicción sobre el trabajo, para resolver conflictos entre el capital y el trabajo."

"El estado establecerá un sistema de seguro para la conservación de la salud y la capacidad del trabajador," dice otra cláusula, "y para la protección de la maternidad, protección contra el desempleo, vejez, invalidez y accidentes." Protección de maternidad y seguro para las obreras existen ya en virtud de leyes decretadas desde la caída de Machado, en agosto de 1933.

La constitución establece un día de ocho horas y una semana de seis días, y salarios mínimos "que se consideren como suficientes para satisfacer las necesidades normales de la vida."

En algunos casos el comité senatorial de constitución ha ido más lejos que la Cámara de Representantes, especialmente en lo referente a legislación obrera. Como un ejemplo recomienda una cláusula declarando que "en toda empresa comercial, industrial o de servicio público, los trabajadores tendrán el derecho a participación en las utilidades, la cual será pagada directamente a ellos o depositada en fondos de seguridad social."

El comité senatorial recomienda un día máximo de ocho horas y semana de 48 para trabajo de cualquier categoría, y vacación anual de un mes con paga.

Muchos de los artículos propuestos son de tal naturaleza que rara vez se les encuentra en constituciones republicanas, pero obreros de la profesión legal, ven en su inclusión un firme propósito de parte de los legisladores de salvaguardar los estatutos sociales y de nacionalización contra nulificación por posibles fallos futuros de la Corte Suprema en juicios que ataquen su constitucionalidad.

El artículo declara que "el estado, en cualquier momento, por razones de interés social, y con indemnización previa, puede expropiar tierras y empresas privadas susceptibles de ser nacionalizadas." Las medidas respecto a la forma como se hará la indemnización quedan omitidas.

Otro artículo, aseverando que la existencia de latifundios "es perjudicial a la economía del pueblo cubano," estipula que "el estado está obligado progresivamente a expropiar las tierras de fundaciones nacionales y extranjeras que excedan del volumen verdaderamente necesario para el normal mantenimiento de las industrias ya establecidas, o de la propiedad no en cultivo." Definitivamente estipula que "el tres por ciento del total del presupuesto anual y cincuenta por ciento del superávit de cualquier presupuesto liquidado," debe ser invertido para tal objeto.

También hay una disposición para que las tierras del estado y las adquiridas por los medios mencionados de expropiación puedan ser "cedidas a cubanos de capacidad acreditada para la explotación de una industria o cultivo."

El anteproyecto enuncia además el principio de que "el cultivo de la tierra es un deber de todo propietario," y que la tierra descuidada por su propietario estará sujeta a la intervención del estado.

REPITASE POR RADIO EL MENSAJE DEL EX REY EDUARDO Para beneficio de los radiocuchas que no oyeran ayer por el texto del mensaje de despedida del ex Rey Eduardo retransmitido desde Londres, la emisora neoyorquina WJZ y su red de la sección Boston-Washington, hoy a las 12.30 del día repetirá el mensaje dado ayer por el ex Soberano, según nos informa.

SECCION DE RADIO

Sintonizaciones preferentes hoy

SERENATA LIRICA 8.05 a 8.30 A. M.—WABC

CONCIERTO CLASICO 9.00 a 10.00 A. M.—WNYC

PROCLAMACION DE JORGE VI 9.55 A. M.—WABC 10.00 A. M.—WJZ y WEAF

REVISITA DE VARIETADES 10.30 a 11.30 A. M.—WOR

CONCIERTO DE CINCINNATI 11.00 A. M. a 12.00 M.—WABC

MENSAJE DEL EX REY JORGE 12.30 a 1.00 P. M.—WJZ

CONJUNTO DE CONCIERTO 12.30 a 1.00 P. M.—WEAF

GRUPO MUSICAL 1.05 a 1.30 P. M.—WEAF

ESCENAS DE "RIGOLETTO" 2.02 a 2.45 P. M.—WNYC

ORQUESTA HUGO MARIANI 2.30 a 3.00 P. M.—WEAF

GRUPO MUSICAL 3.00 a 3.30 P. M.—WNYC

ORQUESTA Y CORO 3.00 a 4.00 P. M.—WEAF

HORA MUSICAL 3.00 a 4.00 P. M.—WEVD

"SANSON Y DALILA" 3.00 a 6.00 P. M.—WJZ

BANDA DE SANIDAD 5.00 a 5.30 P. M.—WNYC

PROGRAMA DE VARIETADES 5.30 a 6.00 P. M.—WEAF

GRUPOS DE CONCIERTO 6.05 a 6.30 P. M.—WJZ

GRUPO SINFONICO 6.35 a 7.00 P. M.—WJZ

CONFERENCIA DE PAZ 6.45 a 7.15 P. M.—WABC

BANDA DE CONCIERTO 7.30 a 8.00 P. M.—WABC

SOLISTAS Y ORQUESTA 8.00 a 9.00 P. M.—WEAF

GRUPO MUSICAL 9.00 a 9.30 P. M.—WABC

SINFONICA DE CHICAGO 9.15 a 11.00 P. M.—WOR

ORQUESTA SINFONICA 9.30 a 10.00 P. M.—WABC

GENERAL JOHNSON 10.30 a 11.00 P. M.—WABC

REPITASE POR RADIO EL MENSAJE DEL EX REY EDUARDO

DOLENCIAS DE LAS PIERNAS

REUMATISMO, ARTRITIS, HIGAS EN LAS PIERNAS, VENAS VARICOSAS, FLEBITIS, HEMORROIDES, TRATAMIENTOS...

LA A. BEHLA, M. D.

REUMATISMO, ARTRITIS, HIGAS EN LAS PIERNAS, VENAS VARICOSAS, FLEBITIS, HEMORROIDES, TRATAMIENTOS...

LA A. BEHLA, M. D.

REUMATISMO, ARTRITIS, HIGAS EN LAS PIERNAS, VENAS VARICOSAS, FLEBITIS, HEMORROIDES, TRATAMIENTOS...

LA A. BEHLA, M. D.

REUMATISMO, ARTRITIS, HIGAS EN LAS PIERNAS, VENAS VARICOSAS, FLEBITIS, HEMORROIDES, TRATAMIENTOS...

PROGRAMAS ANUNCIADOS PARA EL LUNES PROXIMO

2.15 p. m.—Música argentina, WABC

3.00 p. m.—Orquesta de Rochester, WJZ

6.00 p. m.—Tito Guizar, WABC

8.30 p. m.—Gladys Swarthout, WEAF

9.30 p. m.—Bobby Pacho vs. Mascia, WHN

10.30 p. m.—Saludo a Buenos Aires, WABC

11.15 p. m.—Conferencia de Paz, WJZ

Resumen general Radiofónico

600 K.—WEAF—154 M.

7.30 A. M.—Recitales

11.00 A. M.—Musicales

1.05 P. M.—Noticias del día

2.30 P. M.—ORQ. HUGO MARIANI

3.00 P. M.—Musicales

5.00 P. M.—Aménidades

8.15 P. M.—Informes y música

8.30 P. M.—Operas

12.00 P. M.—Operas

7.30 A. M.—Diarios

8.05 A. M.—SERENATA LIRICA

8.30 P. M.—Conciertos

11.00 A. M.—CONCIERTO CLASICO

12.30 P. M.—Recitales

1.05 P. M.—Varietas

2.30 P. M.—Banda de concierto

3.00 P. M.—Danza y música

3.30 P. M.—Violín y orquesta

4.00 P. M.—ORQUESTA SINFONICA

4.30 P. M.—Varietas

5.00 P. M.—General Johnson

5.30 P. M.—"Balladas"

10.10 K.—WHN—297.8 M.

10.30 A. M.—Varietas

10.30 P. M.—Varietas

10.30 P. M.—Varietas

Selecciones para mañana domingo

MUSICA MELODIOSA 8.00 a 8.30 A. M.—WABC

SERENATA LIRICA 8.30 a 8.45 A. M.—WABC

CONCIERTO INFANTIL 8.30 a 8.55 A. M.—WEAF

ORQUESTA DE RUMBA 9.00 a 9.30 A. M.—WEAF

SELECCIONES CLASICAS 9.00 a 11.00 A. M.—WNYC

CONCIERTO DE ORGANOS 10.15 a 10.45 A. M.—WNYC

MUSICA POR BANDA Y CORO 10.30 a 11.00 A. M.—WEAF

GRUPO MUSICAL 11.30 A. M. a 12.00 M.—WABC

COMUNISMO vs. FASCISMO 12.30 a 1.00 P. M.—WEAF

SINFONICA DEL RADIO 12.30 a 1.30 P. M.—WNYC

CONJUNTO DE SALON 1.30 a 2.00 P. M.—WNYC

SOLISTAS Y ORQUESTA 1.30 a 2.00 P. M.—WNYC

SINFONICA DE PITTSBURGH 2.00 a 2.45 P. M.—WABC

SINFONICA Y SOLISTAS 2.00 a 3.00 P. M.—WNYC

CUARTETO DE CUERDAS 2.30 a 3.00 P. M.—WNYC

EMISORAS DE ONDA CORTA

BOUND BROOK, N. J.

Ciudad de Méjico

Ciudad del Vaticano

GINEBRA, SUIZA

GUAYAQUIL, ECUADOR

HABANA, CUBA

LONDRES, INGLATERRA

MADRID, ESPAÑA

MEDAN, COLOMBIA

SAN JOSE, COSTA RICA

SAN PEDRO DE MACORIS (Rep. Dom.)

NO VAYA A ESPAÑA SI USTED TIENE MUCHA TOS

Cuando un pequeño resfriado en el pecho crece y crece hasta que usted no puede respirar...

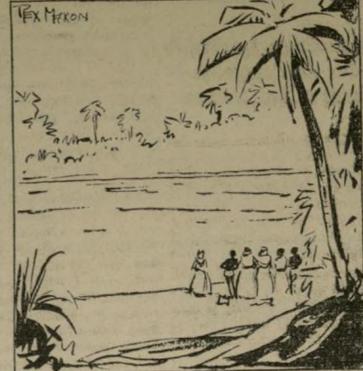
Este libro contiene 128 páginas con 200 ilustraciones...

También usted, lector dilecto, debería tener un ejemplar de este libro...

Este libro se vende en todas las farmacias...

Preguntas y Respuestas

M. A. T.—New Jersey.—No sé de qué "Tratado Postal" habla usted. Estados Unidos, España, Francia y Portugal forman parte de la Unión Postal Universal. El servicio de correos de Estados Unidos, como el de cada país que posee puertos y servicio de correos ultramarinos, envía cuantas cartas le es posible por sus propios barcos mercantes. Si el que envía una carta pudiese en el sobre la mención "S. S. Queen Mary", por ejemplo, esa carta iría a Europa por ese vapor y no por ningún otro. Poner "via Lisboa" o "via Gibraltar" es peligroso porque bastaría que un barco americano saliese quince días después para que la carta quedase detenida en "Varrick Street" hasta que ese barco zarpara para Lisboa o para Gibraltar, aunque otros barcos portugueses, ingleses o italianos hubiesen salido antes de terminar esos quince días. En todos los bancos y casas de negocios, que cartean cada día con Europa, cada sobre lleva el nombre del "Steamer" que habrá de llevar la carta. En cuanto al medio de responder con España: Este responder recibí cartas de Madrid y de Valencia en respuesta a las suyas, enviadas sin mención de navío ni vía, hasta poco antes del cerco de Madrid. Como las circunstancias varían según los azares de la guerra civil, la llegada y salida de cartas, a y de España, depende de la situación de la región de que se trate. Todo sea de correo para España que sea desembarcado en Lisboa, seguirá su ruta hacia España. Lo que nadie puede asegurar es que el saca irá más lejos que Valencia de Alcántara. La destrucción sistemática de los ferrocarriles, como medida estratégica, impide asegurar la llegada de una carta que esté dirigida al interior de España.



Al llega a cierto punto del territorio se vieron obstruidos en el viaje por una creciente de río. No podrían continuar camino hacia el Norte, por Abisinia. Tampoco podrían tomar el camino del Sur, por donde correrían el peligro de ser descubiertos por Zveri y sus hombres.

Tarzan el Invencible



Aunque a las dos prisioneras se les había permitido llevar sueltas las manos, siempre se las rodeaban de los árabes, jamás se les ocurría a ellos pensar que aquellas dos mujeres fueran capaces de arriesgarse a la fuga y exponerse a las garras y colmillos de las fieras.

Sin embargo, tanto en la mente de La como en la de Dora la fuga era el único pensamiento. Cuando la partida se acercó a cierta región africana, ambas mujeres comprendieron que un nuevo peligro las amenazaba. Uno de los árabes ocasionalmente solía caminar junto a La, y...

en sus ojos de hombre perverso se reflejaban los pensamientos más protuberantes. Pero cuando Abu Batn se acercaba, el otro disminuaba sus perversas intenciones. Dora, que comprendía mejor que La a aquellos desalmados bandidos, observaba todos los gestos con tranquilidad.

ALQUILERES

Alquileres de inmuebles y cuartos amueblados. Sección de anuncios para alquileres de propiedades y cuartos amueblados.

PROFESIONALES

Abogados: Dr. Jose Justin Franco, M. C. Guilhempe, Emilio Nunez, Felipe N. Torres, Jose R. Quinones, O. Garcia Rivera, Jacob C. Spiro. Dentistas: Dr. Munz, Dr. S. Farrell, Dr. Leon Labin, Dr. Wolfe, Dr. Raul Masvidal, Dr. Roque, Dr. Locker, Dr. C. J. Colon, Dr. Hernandez Mora, Dr. J. Franco Jr., Dr. Von der Porten, Dr. N. S. Hanoka, Dr. M. Filurin, Dr. M. Weinberg. Médicos: Dr. Domingue Mastache, A. Pacheco Morales, Varios. Casas de huéspedes: José Rodríguez. Fotógrafos: Gómez Studio. Bailes: Muestras de fábrica, finca caldas, bailes y equipajes a medida del precio de fábrica.

Locales se alquilan

Local para alquilar en zona residencial.

Tiendas se alquilan

Tienda para alquilar en zona comercial.

COLOCACIONES

Oferta — Hombres: Hombres, 21-35, dos rutas vacantes.

Oferta — Mujeres

Bordadoras a máquina: Bordadoras a máquina con experiencia.

DESHILADORAS

Experiencia. H. Wiener & Co., 2250 - 8th Ave. (120 St.)

DEMANDA — MUJERES

Se solicita, española, mediana edad, buenas referencias, buena casa, etc.

ESCOLAS

Bailes: Bailes, positivamente enseñado (tango, vals, foxtrot, etc.).

Canto

Señora Josefa Salgado: Enseña canto, guitarra, piano, etc.

Idiomas

Señor J. S. Cestero: Enseña francés, inglés, etc.

Música

Señor J. S. Cestero: Enseña música, piano, etc.

PROFESIONALES

Médicos: Dr. Henriquez, Dr. S. A. Chernoff, Dr. L. M. Herbert, Dr. Salvador Altchek. Notarios: Ramón Miranda, R. A. González, Mrs. Merino, Mrs. Villa. Obstétricas: Mariana López de Rojas, Mrs. Merino. Opticos: Dr. Domingue Mastache. Varios: Casas de huéspedes, Fotógrafos, Bailes, Muestras de fábrica, finca caldas, bailes y equipajes a medida del precio de fábrica.

Intimidades del Cine

Por el Capt. Roscoe Fawcett

La verdadera tragedia de España

con sus colonias africanas y asiáticas. Además Italia abre una puerta sobre el Atlántico con la Andalucía Occidental, satisfaciendo con ello una aspiración ardiente al dejar de ser un pueblo encerrado en un mar cerrado. Las aguas verdosas del Atlántico se abrieron entonces para las naves italianas libremente hacia las Américas y hacia el resto del Universo.

VENTAS

Liquidación: 500 cajas, vinos importados, etc.

Artículos para fotografías

Willoughby, 110 W. 52 St., frente Gimble, Kodak y todos los accesorios necesarios para los visitantes de N. Y.

Bailes

Muestras de fábrica, finca caldas, bailes y equipajes a medida del precio de fábrica.

Máquinas de coser

Singlers y otras. Desde \$50. Máquinas eléctricas y de pedal para bordar.

Muebles

Gran venta para las festividades. Tres pisos de muebles, juego sala, 3 piezas, etc.

Patentes

Obtenemos Patentes EE. UU. Envíe dibujos de sus invenciones. Informes gratis.

Mudanzas

Rivera Express: Mudanzas, embalajes y embalajes. Almacén, 524 W. 145 St., Tel. A-3-1235.

Patentes

Obtenemos Patentes EE. UU. Envíe dibujos de sus invenciones. Informes gratis.

Tienda de Pinturas

A. Aguilera, Pinturas y Perforación. Contratación General, 214 Lenox Ave., Entre 111 y 112 St., Tel. M-2-3735.

Tostadero de Café

El mejor tostado de café. Tostado de café, 111 W. 112 St., Tel. M-2-3735.

Sociedades Hispánicas

EL ECUADOR SOCIAL Y DEPORTIVO DA UN BAILE HOY PARA REGALOS DE NAVIDAD A LOS NIÑOS

Ha quedado todo preparado ya para su gran festival benéfico que dará hoy sábado, cuyo fondo total destina para la compra de juguetes con los que obsequiará a los niños hispanos el día de Navidad. Ramón Olivero y su grupo ha ofrecido tocar gratuitamente y contribuir así con este óbolo para tan meritorio acto social.

BAILES DE LA MUTUALISTA OBRERA MEXICANA

Según su costumbre en los finales de semana, en el local de esta Sociedad se dará esta noche un baile, amenizado por la competente orquesta del Club.

EL CLUB YARA DA UN BAILE

En los salones de la Unión Rincón se dará esta noche el baile organizado por el Club Yara, para cuyo éxito no ha omitido esfuerzo el Comité de festejos.

LA MALQUERIDA ESTÁ NOCHE EN EL CALPE AMERICA

El excelente drama benaventuroso, "La Malquerida", será puesto en escena esta noche en el teatro de esta sociedad por su cuadro artístico.

UNA FUNCION TEATRAL PARA EL CIRCULO AUTENTICO CUBANO ESTA NOCHE

Función de media noche en el Teatro Cervantes, dará hoy sábado el Círculo Cubano Auténtico, la que estará presidida por el ingeniero Carlos Hevia, ex Presidente de Cuba.

LA consolidación del reparto

Una cosa se repartire a una nación sobre el mapa y otra cosa es llevar a la práctica este hipotético reparto. Hitler y Mussolini sin embargo conocen perfectamente cómo es factible llevar a cabo sus imperiales planes. Para conquistar a una nación es preciso enviar ejércitos, vencer en las batallas y ganar las guerras. Este plan se está ahora realizando.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

Sociedades Hispánicas

EL ECUADOR SOCIAL Y DEPORTIVO DA UN BAILE HOY PARA REGALOS DE NAVIDAD A LOS NIÑOS

Ha quedado todo preparado ya para su gran festival benéfico que dará hoy sábado, cuyo fondo total destina para la compra de juguetes con los que obsequiará a los niños hispanos el día de Navidad. Ramón Olivero y su grupo ha ofrecido tocar gratuitamente y contribuir así con este óbolo para tan meritorio acto social.

BAILES DE LA MUTUALISTA OBRERA MEXICANA

Según su costumbre en los finales de semana, en el local de esta Sociedad se dará esta noche un baile, amenizado por la competente orquesta del Club.

EL CLUB YARA DA UN BAILE

En los salones de la Unión Rincón se dará esta noche el baile organizado por el Club Yara, para cuyo éxito no ha omitido esfuerzo el Comité de festejos.

LA MALQUERIDA ESTÁ NOCHE EN EL CALPE AMERICA

El excelente drama benaventuroso, "La Malquerida", será puesto en escena esta noche en el teatro de esta sociedad por su cuadro artístico.

UNA FUNCION TEATRAL PARA EL CIRCULO AUTENTICO CUBANO ESTA NOCHE

Función de media noche en el Teatro Cervantes, dará hoy sábado el Círculo Cubano Auténtico, la que estará presidida por el ingeniero Carlos Hevia, ex Presidente de Cuba.

LA consolidación del reparto

Una cosa se repartire a una nación sobre el mapa y otra cosa es llevar a la práctica este hipotético reparto. Hitler y Mussolini sin embargo conocen perfectamente cómo es factible llevar a cabo sus imperiales planes. Para conquistar a una nación es preciso enviar ejércitos, vencer en las batallas y ganar las guerras. Este plan se está ahora realizando.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

El gobierno irlandés quiere independizarse casi por completo ahora

(continuación de la primera página) miento a sesión especial para considerar la abdicación de Eduardo. "Por qué lo que haga el rey de Inglaterra ha de ser motivo de preocupación para Irlanda?", preguntó Mary McSweeney, líder republicana. "Por qué deben los miembros del Parlamento obedecer un mandato de tomar nota de los sucesos actuales de Inglaterra y reunirse fuera de su tiempo estipulado por orden de Londres?"

EL CLUB YARA DA UN BAILE

En los salones de la Unión Rincón se dará esta noche el baile organizado por el Club Yara, para cuyo éxito no ha omitido esfuerzo el Comité de festejos.

LA MALQUERIDA ESTÁ NOCHE EN EL CALPE AMERICA

El excelente drama benaventuroso, "La Malquerida", será puesto en escena esta noche en el teatro de esta sociedad por su cuadro artístico.

UNA FUNCION TEATRAL PARA EL CIRCULO AUTENTICO CUBANO ESTA NOCHE

Función de media noche en el Teatro Cervantes, dará hoy sábado el Círculo Cubano Auténtico, la que estará presidida por el ingeniero Carlos Hevia, ex Presidente de Cuba.

LA consolidación del reparto

Una cosa se repartire a una nación sobre el mapa y otra cosa es llevar a la práctica este hipotético reparto. Hitler y Mussolini sin embargo conocen perfectamente cómo es factible llevar a cabo sus imperiales planes. Para conquistar a una nación es preciso enviar ejércitos, vencer en las batallas y ganar las guerras. Este plan se está ahora realizando.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA República Española lucha heroicamente en estos momentos.

Los hombres, las mujeres y los niños que luchan creen defender ideas o doctrinas, creen que se batan por esto o por lo otro. Pero no es cierto. En la subconsciencia de los españoles hay algo más profundo que todas esas cosas aparentes, aunque posiblemente pocas de ellos se dan cuenta. Los hombres y los pueblos, cuando luchan de verdad, luchan siempre por la vida.

LA PRENSA ESTA DE VENTA EN 1,700 QUISCOS EN NUEVA YORK Y SUBURBIOS

Si no está en el quisco, donde a Ud. mejor le conviene comprarla, encárguela y dígale al vendedor de cualquier quisco que se la podemos entregar cada día y que aceptamos que nos devuelva los periódicos que no venda.

Ex enemigos en el campo de batalla comen juntos

AMSTERDAM, N. Y., diciembre 11 (AP)—Doce hombres que pelearon del lado de Alemania durante la guerra mundial y después se han hecho ciudadanos americanos aquí, asistieron el lunes por la noche a una comida de los miembros del puesto de Bergen de la Legión Alemana.

St. Luis CASAL

St. Luis CASAL, natural de Coruña, Cecebre. R. I. F.

Las exportaciones de Argentina a los Estados Unidos tendrán gran aumento

Es muy posible que el gobierno americano levante la prohibición a las carnes refrigeradas de Patagonia. Aumentarán los embarques de frutas a New Orleans

BUENOS AIRES, diciembre 11. (P)—Harpen Sibley, presidente de la Cámara de Comercio de los Estados Unidos declaró hoy que creía que el ganado del sur de Argentina no tiene la enfermedad que ha causado la prohibición del importe de carne refrigerada argentina a los Estados Unidos.

El presidente Roosevelt dijo durante su visita aquí para la inauguración de la Conferencia Inter Americana de Paz que recomendaría al senado americano la aprobación de un convenio para reemplazar el embargo total con un reglamento que permitan la entrada de carne de zonas en donde no existen enfermedades de los cascos y la boca.

Sibley, el cual regresó hoy de una gira aérea de tres días en Patagonia, dijo que ésta era una región absolutamente ganadera y que "no hay duda de que está libre de enfermedades y lo ha estado por lo menos durante veinte años."

La Argentina alega que el carnero refrigerado de Patagonia debería ser admitido al mercado de los Estados Unidos, aún en el caso de que la prohibición sanitaria continúe para la carne del norte de la Argentina, en donde se dice que existe la enfermedad de cascos y boca.

Sibley, el cual ha sido observador extra oficial en la conferencia de paz, dijo que saldrá para el Brasil el domingo a examinar las regiones algodoneras de ese país, y tiene el plan de hacer un informe acerca de su viaje en la reunión de enero de los directores de la Cámara de Comercio de Estados Unidos.

Aumentarán la distribución de uvas argentinas en EE. UU. BUENOS AIRES, diciembre 11. (UP)—El aumento de la distribución de uvas argentinas en la parte sur de los Estados Unidos está planeado como una parte del programa general argentino referente a las frutas.

El departamento de Agricultura de la Argentina alega que el carnero refrigerado de Patagonia debería ser admitido al mercado de los Estados Unidos, aún en el caso de que la prohibición sanitaria continúe para la carne del norte de la Argentina, en donde se dice que existe la enfermedad de cascos y boca.

LA CONFESION DE RAMON COTA FUE AYER ADMITIDA EN EVIDENCIA EN TRENTON, N. J.

TRENTON, N. J., diciembre 11. (P)—La confesión hecha por Ramón Cota sobre la supuesta muerte y el enterramiento de su esposa, que tenía 51 años, fue declarada "voluntaria" por la Corte. También decidió el tribunal que la confesión podía ser aceptada como evidencia en el proceso.

El juez del Condado, James S. Turp, quien preside en el juicio que contra Cota se está celebrando en esta ciudad por un supuesto delito de asesinato, anunció su decisión a pesar de las protestas de la defensa. Admitió como evidencia el caso las declaraciones que hiciera el ex-soldado en el lugar en donde, según se alega, fue cometido el asesinato.

Cota, el cual fue arrestado el día 16 del pasado mes de septiembre después de que se encontró el cadáver de su esposa enterrado en el sótano de la casa en donde ambos vivían, fue llevado de la celda donde estaba recluido al lugar del crimen el día 9 de octubre para que explicara cómo fue que ocurrió el caso.

El sargento Eugene Haussling, detective de la Policía del Estado, declaró hoy que Cota señaló el hoyo que había en el sótano de la casa como el "sitio en donde había puesto el cadáver de su esposa."

El abogado de la defensa, John J. Bascarell, enseñó a Haussling una tarjeta firmada "Marty" la cual estaba fechada el día 28 de septiembre. Cota recibió esta tarjeta en la cárcel del Condado de Mercer. Haussling dijo que él no había visto la tarjeta anteriormente.

Mrs. Cota murió de un marfilazo según dijo Haussling que el acusado le había declarado.

Las objeciones presentadas por la defensa contra la presentación, en evidencia, de las declaraciones. Las objeciones presentadas por prisionero tuvo que declarar por la fuerza, lo cual "viola sus derechos legales."

Incíase un movimiento en Cuba para que el Dr. Grau regrese a la política

(Continuación de la tercera página) que parece que él es la única figura capaz de dirigir un legítimo movimiento de oposición en los asuntos políticos del país.

Sus ideas y principios políticos y los de las personas que siempre lo han apoyado son decididamente izquierdistas, y aun en el caso de que para fines prácticos se los moderara un poco, representarían algo más próximo a una tendencia liberal y progresista que todo lo que hasta ahora se ha visto en la política cubana bajo regímenes constitucionales.

Washington sin duda vería con buenos ojos tal movimiento que abriría un campo más amplio de expresión a la voluntad popular cubana, y el cual, según se cree, contribuiría al desarrollo de un espíritu democrático, basado en una representación más completa para las clases no privilegiadas del país.

En esta forma, el creciente poder del ejército cubano podría ser restringido y la evidentemente resultante marcha hacia un régimen de visos fascistas en Cuba podría ser detenida.

UN MUERTO Y VARIOS HERIDOS EN UN MOTIN ENTRE HUELGUISTAS Y OBREROS EN CHESTER

(Continuación de la primera página) me dejara escapar. Lo agarre por la cintura y en esos momentos un grupo de huelguistas me lanzó una bomba legítima.

Entonces vi salir del grupo un pedazo de ladrillo. Creo que lo habían lanzado en contra mía pero el ladrillo fue a dar al hombre al cual yo quería llevar hasta el automóvil de la policía. El entonces cayó sin conocimiento. Yo estaba medio ciego y así lo llevé hasta donde es ahora el "patrol wagon".

Calcula la policía que de 3,500 a 4,000 personas se aglomeraron en los alrededores de la fábrica cuando los motines ocurrieron.

Precauciones adicionales. Una hora y media después del encuentro inicial, la mayor parte de los huelguistas y simpatizadores habían abandonado el lugar. El jefe de la policía Harry Robinson dijo que se tomarán precauciones adicionales para evitar que los motines se sucedan.

Charles Starr, policía de Chester, dijo que un hombre que él tenía aprehendido, cayó al suelo sin conocimiento cuando una piedra lanzada le dio en la cabeza.

—Co lo vi parado en una caja y tirando a derecha e izquierda con un pedazo de tubo de un pie y medio de largo —dijo el agente—. El era uno de los huelguistas.

SECCION DE RADIO

Sintonizaciones preferentes para hoy

(Continuación de la sexta página) LA SITUACION MARITIMA. 10.45 a 11.00 P. M.—WEVD. Mr. Lewis Carter hablará sobre este tema.

DANZAS MUNDIALES. 11.00 a 11.30 P. M.—WABC. HORA DE OPERA. 11.30 a 12.00 P. M.—WHOM. OPERA "LIFE FOR THE TZAR". 12.00 P. M. a 1.00 A. M.—WEAF.

El tercer acto de esta ópera rusa de Glinka, interpretado por un grupo de artistas y la orquesta de ópera, y difundido desde San Francisco.

Emisoras de onda corta PARA MAÑANA DOMINGO

BERLIN, ALEMANIA. 11.27 Meg.—DJD—25.4 M. 11.29 a. m. a 10.45 p. m. 11.10 a. m.—Concierto sinfónico.

BOGOTA, COLOMBIA. 5.97 Meg.—Voz de la Voz—30 M. 6.00 a 11.00 p. m.

BOSTON, MASS. 6.04 Meg.—WJAL—49.6 M. 5.10 p. m.—Concierto de la Conferencia de Buenos Aires.

CARACAS, VENEZUELA. 5.8 Meg.—YVBE—51.7 M. 8.30 a. m. a 10.30 p. m.

ENHUYEN, HOLLANDA. 9.6 Meg.—PCJ—81.28 M. 7.30 a 8.30 a. m., 1 a 2 y 7 a 8 p. m.

GUATEMALA, CAPITAL. 3.71 Meg.—TGS—32.5 M. 6.00 a 9.00 p. m.

GUAYAQUIL, ECUADOR. 6.07 Meg.—HGRJ—45 M. 5.45 a 7.45 p. m.

HABANA, CUBA. 6.13 Meg.—LA VOZ DEL AIRE—48.9 M. 12.30 m. a 5.00 p. m.

HUIZEN, HOLLANDA. 11.73 Meg.—PHI—35.57 M. 8.00 a 11.00 a. m.

MEXICO (CHAPULTEPEC). 7.38 Meg.—XECR—40.6 M. 7.00 a 8.00 p. m.—Concierto cultural.

MOSCÚ, RUSIA. 15.8 Meg.—Radio Central Moscú—9.6 M. 1.00 a 2.00 p. m.

PUERTO PRINCEPE, HAITI. 5.9 Meg.—HBS—50.85 M. 7.30 a 10.30 p. m.

QUITO, ECUADOR. 5.88 Meg.—RCK—31 M. 8.00 a 11.00 p. m.

SAN JOSE, COSTA RICA. 6.33 Meg.—TRCA—45.75 M. 12.45 a 2.00 p. m. y 7 a 9 p. m.

SCHENECTADY, N. Y. 15.3 Meg.—WXXAD—19.56 M. 10.00 a. m. a 2.00 p. m.

SPRINGFIELD, MASS. 9.37 Meg.—WXXK—31.35 M. 8.00 a. m. a 1.00 p. m.

TEGUIGALPA, HONDURAS. 5.91 Meg.—HRN—50.76 M. 5.00 a 5.59 y 8.00 a 12.00 p. m.

VALENCIA, VENEZUELA. 6.32 Meg.—VGRV—46 M. 12 m a 1.00 p. m. y 8.00 a 10.00 p. m.

Por la muerte de H. Clevenger se ejecutó a M. Moore

Moore dió muerte a una joven estudiante de la Universidad de Nueva York

RALEIGH, N. C., diciembre 11. (P)—Martin Moore, de 22 años de edad y de la raza de color fue ejecutado en el estado de Carolina del Norte en la "cámara del gas letal" por la muerte de Helen Clevenger, estudiante de la Universidad de Nueva York, en Asheville en el pasado mes de julio.

El ex empleado de hotel, un gigante que confesó haber disparado contra Miss Clevenger, que tenía 18 años de edad, fue pronunciado muerto a las 10:46 de la mañana, esto es, doce minutos y medio después de haber penetrado en la Cámara de Ejecuciones.

En el último momento el fiscal de H. H. Honey Cutt dijo que Moore había repudiado la confesión que hiciera previamente y la cual había sido firmada ante varios agentes del gobierno, entre ellos el Comisionado de Perdones Condicionales Edwin M. Gill.

Antes de ser sacado de su celda, el reo, acompañado de dos ministros protestantes de la raza de color, cantaron un himno religioso.

Después de ser atado a la silla, se preguntó a Moore si tenía algo más que decir, a lo cual contestó: —No, señor.

Miss Clevenger, quien tenía su residencia en Staten Island, fue muerta en una de las habitaciones de un hotel. El cadáver fue encontrado en la madrugada del día seis de julio.

Por espacio de un mes las autoridades estuvieron investigando el caso sin encontrar una pista segura. Fue entonces cuando se arrestó a Moore y después de un proceso que duró toda una semana, Moore fue declarado culpable de la muerte, el día 22 de agosto.

El negó durante el juicio que fuera culpable, pero el tribunal permitió la aceptación de sus confesiones como parte de la evidencia. El abogado Laurence E. Brown y otros agentes declararon que Moore había hecho voluntariamente la confesión presentada.

El problema de refugiados de España preocupa a los países de Sud América

(Continuación de la primera página) Aires. A algunos vapores, especialmente barcos españoles operados por las tripulaciones, no se les permitió atracar, como sucedió en el caso del "Cabo San Antonio" en puertos del Brasil, Uruguay y Argentina.

Muchos de los que han buscado asilo en Sud América han venido a visitar a parientes y la mayor parte de ellos son partidarios de la causa derechista. Si triunfan los rebeldes se puede esperar que algunos regresen a España mientras otros se quedarán en este continente.

Espérase que los gobiernos sudamericanos intensificarán sus esfuerzos para impedir la entrada de comunistas en el caso de que las fuerzas rebeldes obtengan control de España, pues habrá centenares y probablemente miles, de personas de conocidas tendencias radicales que huirán de España.

El exodo de simpatizadores de la causa rebelde sería tan grande, si no mayor, que lo que se espera, si el gobierno obtiene el control, esta última sumamente larga y complicada, expone a grandes trabajos la vida del célebre manchocho intensificación del programa de y las aventuras de su filosófico escudero Sancho.

El problema de refugiados de España preocupa a los países de Sud América

(Continuación de la quinta página) con un grupo de terroristas que estaban dispuestos a hacer cualquier cosa con tal de lograr lo que se proponían. Bruce Cabot toma parte en esta película.

"DON QUIJOTE" EN EL "AMER. PEOPLES CENTER". La obra "Don Quijote" interpretada por Fedor Chaliapin, la célebre estrella operática rusa, y por George Roby, notable comediante inglés, será presentada en el "American People's Center."

Los papeles de Don Quijote y de Sancho Panza estarán representados por los referidos actores respectivamente. Es una cinta entretenida en la que se retratan las principales aventuras del referido caballero andante quien conquistó la inmortalidad gracias a la mentalidad genial de Miguel de Cervantes Saavedra. La película, a pesar de no seguir fielmente el curso de la obra, por ser esta última sumamente larga y complicada, expone a grandes trabajos la vida del célebre manchocho intensificación del programa de y las aventuras de su filosófico escudero Sancho.

El problema de refugiados de España preocupa a los países de Sud América

(Continuación de la quinta página) con un grupo de terroristas que estaban dispuestos a hacer cualquier cosa con tal de lograr lo que se proponían. Bruce Cabot toma parte en esta película.

"DON QUIJOTE" EN EL "AMER. PEOPLES CENTER". La obra "Don Quijote" interpretada por Fedor Chaliapin, la célebre estrella operática rusa, y por George Roby, notable comediante inglés, será presentada en el "American People's Center."

Los papeles de Don Quijote y de Sancho Panza estarán representados por los referidos actores respectivamente. Es una cinta entretenida en la que se retratan las principales aventuras del referido caballero andante quien conquistó la inmortalidad gracias a la mentalidad genial de Miguel de Cervantes Saavedra. La película, a pesar de no seguir fielmente el curso de la obra, por ser esta última sumamente larga y complicada, expone a grandes trabajos la vida del célebre manchocho intensificación del programa de y las aventuras de su filosófico escudero Sancho.

El problema de refugiados de España preocupa a los países de Sud América

(Continuación de la quinta página) con un grupo de terroristas que estaban dispuestos a hacer cualquier cosa con tal de lograr lo que se proponían. Bruce Cabot toma parte en esta película.

"DON QUIJOTE" EN EL "AMER. PEOPLES CENTER". La obra "Don Quijote" interpretada por Fedor Chaliapin, la célebre estrella operática rusa, y por George Roby, notable comediante inglés, será presentada en el "American People's Center."

Los papeles de Don Quijote y de Sancho Panza estarán representados por los referidos actores respectivamente. Es una cinta entretenida en la que se retratan las principales aventuras del referido caballero andante quien conquistó la inmortalidad gracias a la mentalidad genial de Miguel de Cervantes Saavedra. La película, a pesar de no seguir fielmente el curso de la obra, por ser esta última sumamente larga y complicada, expone a grandes trabajos la vida del célebre manchocho intensificación del programa de y las aventuras de su filosófico escudero Sancho.

El problema de refugiados de España preocupa a los países de Sud América

(Continuación de la quinta página) con un grupo de terroristas que estaban dispuestos a hacer cualquier cosa con tal de lograr lo que se proponían. Bruce Cabot toma parte en esta película.

"DON QUIJOTE" EN EL "AMER. PEOPLES CENTER". La obra "Don Quijote" interpretada por Fedor Chaliapin, la célebre estrella operática rusa, y por George Roby, notable comediante inglés, será presentada en el "American People's Center."

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN Domingo, 13 de diciembre. BRITANNIA, de Southampton en la mañana, muelle 4, North River.

ORIZABA, de Veracruz, 1 p. m., muelle 7, North River. LUNES, 14 de diciembre. COAMO, de Puerto Rico y Santo Domingo, 5.30 a. m., muelle 15 East River.

COLOMBIA, de Colombia y Haití, 8.30 a. m., muelle 20 East River. BUREN, de Curacao, 8.30 a. m., muelle 5, Brooklyn.

QUEEN MARY, de Southampton en la mañana, muelle 30 North River. SANTIAGO, de Puerto Rico y Santo Domingo, 8.30 a. m., muelle 15 East River.

MARTES, 15 de diciembre. AMERICAN LEGION, de Buenos Aires, muelle 15, Brooklyn. KINGSBOLM, de Gotemburgo, en la mañana, muelle 29 North River.

LACONIA, de Liverpool, mediodía, muelle 56, North River. JUEVES, 17 de diciembre. AMERICAN BANKER, de Londres, en la mañana, muelle 29 North River.

AMERICAN TRAVELER, de Liverpool, en la mañana, muelle 60, North River. LARA, de San Juan, P. R., en la mañana, muelle 10, Brooklyn.

MUSA, de Puerto Barrios, 5 p. m., muelle 3, North River. WESTERN PRINCE, de Puerto Barrios y Puerto Cortés, 11 a. m., muelle 2, North River.

POMERAN, San Juan, P. R., mediodía, muelle 16, East River. REX, de Liverpool, mediodía, y Génova, mediodía, muelle 29, North River.

SANTA ELENA, para Puerto Colombia, mediodía, muelle 2, North River. SCOTIA, para Galway, Queenstown y Liverpool, mediodía, muelle 29, North River.

WESTERN PRINCE, para Río de Janeiro, Santos, Rio Grande do Sul y Buenos Aires, muelle 6, N. Y. Docks, mediodía, muelle 36 North River.

LUNES, 14 de diciembre. ANGOL, para Buenaventura, Guayaquil, Santos, Montevideo, Pisco, Mollendo, Avila, Tocopilla, Antofagasta y Valparaiso, al pie de Columbia St., Brooklyn.

HAMBURG, para Hamburgo, 12.01 a. m., muelle 84, North River. BREMEN, para Cherbourg, Southampton y Bremen, 12.30 a. m., del muelle 29, North River.

CITY OF BIRMINGHAM, para Manila, Hongkong y Shanghai, muelle 2, Brooklyn. WASHINGTON, para Cobb, Plymouth, el Havre y Hamburgo, mediodía, muelle 29, North River.

QUEEN MARY, para Cherbourg y Southampton, mediodía, muelle 29, North River. VAPOR "CARACAS".

De Venezuela llegaron el jueves: Mary Calabrese, Olga Briceño, Heriberto Balboa, Gladys Rodríguez, Julia Anadjar, Pasato Arantes, Sofía Arantes, Gladys Arantes, Carmen Urdaneta, señorita Carmen Urdaneta, Carmen Picón, Eduardo Arantes, Carmen Benítez, María Cortés, Olimpio Delgado, Tomás Díaz, Petra González, José Manuel Luciano, Julia Maldonado, Justo Martínez, Carlos Mora, Tomás Morales, Rafael Morales, Mary Morales, Víctor Morales, Gloria Morales, Vilma Juliana Muñoz, Patricia Nieves, Pedro Pascán, María S. Pérez, Francisco Reyes, Albertina Rodríguez, Fernando Rodríguez, María Teresa Rondón, Oscar Soto, Marino Torres, Luis Torres, Guillermo Torres.

SALIDA DE PASAJEROS VAPOR "SANTA ELENA" (Grace Line) Para Puerto Colombia y San Francisco embarcan ayer: Gabriel Camacho y señora, Salvador Camacho, J. Canave E. A. Correa y señora, R. Escobar y señora, doctor C. B. Martín y señora, Jaime Moreno, J. V. Rodríguez, E. J. Trullá y señora, Carlos Urdaneta, Jaime Vázquez, R. V. Vélez.

(New York & Cuba Mail Line) Para la Habana, Progreso y Veracruz embarcan ayer: Humberto H. E. P. Loya, L. Rivas, G. Valdés, Fortunato Villalobos, Socorro Villalobos, María Arrieta, Dominga Chávez, Domingo Isaac.

LINIMENTO JONAS. Efectuado en adultos y niños, friccionando el pecho. Se espaldan cuando hay resaca. No hace ampollas. Alivia reuma y dolores musculares. Pídalo en las Farmacias o a JONAS LINIMENT CO., NEW YORK. 26 E. 11th St., N. Y.

SALIDAS DESDE EL HAVRE A NEW YORK. Vapor "Normandie" ..... Dic. 11. "Champlain" ..... Enero 5. "Lafayette" ..... Enero 19. "Paris" ..... Enero 26.

Se venden billetes para todas las Compañías Marítimas, Aéreas, Ferroviarias y Auto-Buses, a los precios oficiales de las Compañías.

Valentin Aguirre. 82 BANK ST. NEW YORK. Tel. CHelsea 3-2700-2706.

Deje que su CUARTO VACANTE sea su SOCIO. Un ingreso semanal, le significará una gran diferencia cuando tenga que pagar su renta final del mes.

Un anuncio de 15 palabras, insertado en la columna Alquilados de LA PRENSA, cuesta sólo 90c por una vez \$2.35 por tres veces \$1.05 por seis veces.

Permita que su cuarto vacante permanezca ocioso—haga que trabaje con usted.

Pida nuestro bellissimo Calendario 1937 THE GRAY-RUDDER CO. 1692 MADISON AVE. Esq. 112 St.

2 grandes cuartos completamente nuevos de ropa mejor, esperan su selección para las festividades. Los nuevos estilos y colores 1937 en las existencias más grandes y más finas de ropas que se han ofrecido a la colonia hispana en los muchos años de la historia de Gray-Rudder.

Toda la ropa de calidad uniforme y duradera se vende sólo a un precio bajo, garantizando a cada cliente que obtendrá por su dinero la alta mercancía que ha hecho que Gray-Rudder sea tan conocido por su ropa mejor.

Venga pronto mientras estas inmensas existencias están todavía completas en todos los números, y recuerde que se puede aprovechar de nuestro plan de compra fácil en 3 meses.

THE GRAY-RUDDER CO. 1692 MADISON AVE. Esq. 112 St.

BANCO PASTOR. CASA FUNDADA EN 1776. Capital suscrito... Ptas. 17,000,000.00. Id. desembolsado... 11,000,000.00. Fondos de reserva... 8,000,000.00.

CLUB YUMURI. 11.30 a 12.00 P. M.—WMCA. Con la orquesta Eliseo Grenet. "La Milonguita", cantante de tangos, Panchito Riser y el señor Roldán de anunciador.

GRAY-RUDDER MENS BETTER CLOTHING. 2 grandes cuartos completamente nuevos de ropa mejor, esperan su selección para las festividades.

Valentin Aguirre. 82 BANK ST. NEW YORK. Tel. CHelsea 3-2700-2706. Deje que su CUARTO VACANTE sea su SOCIO.